



**REPÚBLICA DEL PARAGUAY  
DIRECCIÓN NACIONAL DE AERONÁUTICA CIVIL**

**DINAC R 17  
"SEGURIDAD DE LA AVIACIÓN"**

*Esta edición fue aprobada por Resolución N° ...../2024.*

**SEGUNDA EDICIÓN R02- AÑO 2024**

**REGISTRO DE ENMIENDAS.**

<b>REGISTRO DE ENMIENDAS</b>			
<b>NÚM.</b>	<b>FECHA DE APLICACIÓN</b>	<b>FECHA DE ANOTACIÓN</b>	<b>ANOTADA POR</b>
<b>1</b>	<b>Incorporadas en esta edición</b>		
<b>2</b>	16/11/2020 Enm. 17	---	Daisy Ferreira C.
<b>3</b>	18/11/2022 Enm. 18	01/05/2023	Lourdes Delvalle
<b>4</b>	18/11/2022 Enm. 18	25/01/2024	SAVSEC
<b>5</b>			
<b>6</b>			
<b>7</b>			
<b>8</b>			
<b>9</b>			
<b>10</b>			
<b>11</b>			
<b>12</b>			
<b>13</b>			
<b>14</b>			
<b>15</b>			
<b>16</b>			
<b>17</b>			
<b>18</b>			
<b>19</b>			

\*\*\*\*\*

## LISTA DE PÁGINAS EFECTIVAS.

ÍTEM	TEMAS	EDICIÓN	PÁG.
<b>TAPA</b>			<b>NA</b>
<b>REGISTRO</b>	<b>ENMIENDAS, CORRIGENDOS Y SUPLEMENTOS</b>	<i>Segunda Edición</i>	<b>I</b>
<b>LISTA</b>	<b>PAGINAS EFECTIVAS</b>		<b>II-III</b>
<b>INDICE</b>			<b>IV</b>
<b>PREAMBULO</b>			<b>V</b>
<b>REFERENCIAS</b>			<b>VI</b>
<b>CAPITULO 1</b>	<b>GENERALIDADES.</b>		
<b>1.1</b>	Definiciones	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-4</b>
<b>CAPITULO 2</b>	<b>PRINCIPIOS GENERALES.</b>		
<b>2.1</b>	Objetivos	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-2</b>
<b>2.2</b>	Aplicabilidad		<b>1-2</b>
<b>2.3</b>	Seguridad y facilitación		<b>1-2</b>
<b>2.4</b>	Cooperación Internacional		<b>1-2</b>
<b>2.5</b>	Innovación, investigación y desarrollo		<b>2-2</b>
<b>CAPITULO 3</b>	<b>ORGANIZACIÓN.</b>		
<b>3.1</b>	Organización Nacional y Autoridad competente	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-4</b>
<b>3.2</b>	Operaciones Aeroportuarias.		<b>2-4</b>
<b>3.3</b>	Explotadores de aeronaves.		<b>2-4</b>
<b>3.4</b>	Instrucción, cualificaciones y cultura de la seguridad		<b>2-4</b>
<b>3.5</b>	Control de calidad		<b>3-4</b>
<b>3.6</b>	Proveedores de servicios de tránsito aéreo		<b>4-4</b>
<b>CAPITULO 4</b>	<b>MEDIDAS PREVENTIVAS DE SEGURIDAD.</b>		
<b>4.1</b>	Objetivos	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-7</b>
<b>4.2</b>	Medidas relativas al control de acceso		<b>1-7</b>
<b>4.3</b>	Medidas relativas a las aeronaves		<b>2-7</b>
<b>4.4</b>	Medidas relativas a los pasajeros y a su equipaje de mano		<b>2-7</b>
<b>4.5</b>	Medidas relativas al equipaje de bodega		<b>3-7</b>
<b>4.6</b>	Medidas relativas a la carga, el correo y otros artículos		<b>4-7</b>
<b>4.7</b>	Medidas relativas a categorías especiales de pasajeros		<b>6-7</b>
<b>4.8</b>	Medidas relativas a la parte pública		<b>6-7</b>
<b>4.9</b>	Medidas relativas a las ciberamenazas		<b>7-7</b>
<b>CAPITULO 5</b>	<b>METODOS PARA HACER FRENTE A LOS ACTOS DE INTERFERENCIA ILCITA.</b>		
<b>5.1</b>	Prevención	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-3</b>
<b>5.2</b>	Respuesta	<i>Segunda Edición</i>	<b>1-3</b>
<b>5.3</b>	Intercambio de Información y notificación	<i>Segunda Edición</i>	<b>2-3</b>
<b>ADJUNTOS</b>		<i>Segunda Edición</i>	<b>-----</b>
	<i>Extractos del DINAC R 2-Reglamento del aire.</i>	<i>Segunda Edición</i>	<b>Adj-1</b>
	<i>Extractos del Anexo 6-Operaciones de aeronaves, Parte I Transporte aéreo comercial internacional-Aviones.</i>		<b>Adj-2</b>
	<i>Extractos del Anexo 8-Aeronavegabilidad.</i>		<b>Adj-5</b>
	<i>Extractos del DINAC R 9-Facilitación.</i>		<b>Adj-7</b>
	<i>Extractos del DINAC R 10-Telecomunicaciones aeronáuticas, Volumen IV (Sistemas de vigilancia y anticollisión).</i>		<b>Adj-16</b>
	<i>Extractos del DINAC R11-Servicios de tránsito aéreo.</i>		<b>Adj-17</b>
	<i>Extractos del DINAC R13-Investigación de accidentes e incidentes de aviación.</i>		<b>Adj-19</b>
	<i>Extractos del DINAC R 14-Aeródromos, Volumen I-Diseño y operaciones de aeródromos.</i>		<b>Adj-19</b>

	<i>Extractos del DINAC R175-Transporte sin riesgos de mercancías peligrosas por vía aérea.</i>		<b>Adj-23</b>
	<i>EXTRACTOS DEL DOC 9284 — instrucciones técnicas para el transporte sin riesgos de mercancías peligrosas por vía aérea</i>		<b>Adj-25</b>
	Extractos de los procedimientos para los servicios de navegación aérea-Gestión del tránsito aéreo (Doc. 4444).		<b>Adj-26</b>
	Extractos de los procedimientos para los servicios de navegación aérea-Operación de aeronaves (Doc. 8168), Volumen III- Procedimientos operacionales de aeronaves		<b>Adj-30</b>

\*\*\*\*\*

**INDICE.**

<b>ÍTEM</b>	<b>TEMAS</b>	<b>PÁG.</b>
<b>TAPA</b>		<b>N/A</b>
<b>REGISTRO</b>	<b>ENMIENDAS, CORRIGENDOS Y SUPLEMENTOS.</b>	<b>I</b>
<b>LISTA</b>	<b>PÁGINAS EFECTIVAS.</b>	<b>II-III</b>
<b>INDICE</b>		<b>IV</b>
<b>PREAMBULO</b>		<b>V</b>
<b>REFERENCIAS</b>		<b>VI</b>
<b>PARTE I</b>	<b>DEFINICIONES.</b>	
<b>1.1</b>	Definiciones.	<b>1-4</b>
<b>CAPITULO 2</b>	<b>PRINCIPIOS GENERALES</b>	
<b>2.1</b>	Objetivos.	<b>1-2</b>
<b>2.2</b>	Aplicabilidad.	<b>1-2</b>
<b>2.3</b>	Seguridad y Facilitación.	<b>1-2</b>
<b>2.4</b>	Cooperación Internacional.	<b>1-2</b>
<b>2.5</b>	Innovación, investigación y desarrollo.	<b>2-2</b>
<b>CAPITULO 3</b>	<b>ORGANIZACIÓN.</b>	
<b>3.1</b>	Organización Nacional y autoridad Competente.	<b>1-4</b>
<b>3.2</b>	Operaciones Aeroportuarias.	<b>2-4</b>
<b>3.3</b>	Explotadores de aeronaves.	<b>2-4</b>
<b>3.4</b>	Instrucción, Cualificaciones Y Cultura De La Seguridad	<b>2-4</b>
<b>3.5</b>	Control De Calidad	<b>3-4</b>
<b>3.6</b>	Proveedores de servicios de tránsito aéreo.	<b>4-4</b>
<b>CAPITULO 4</b>	<b>MEDIDAS PREVENTIVAS DE SEGURIDAD.</b>	
<b>4.1</b>	Objetivos.	<b>1-7</b>
<b>4.2</b>	Medidas relativas al control del acceso.	<b>1-7</b>
<b>4.3</b>	Medidas relativas a las aeronaves.	<b>2-7</b>
<b>4.4</b>	Medidas relativas a los pasajeros y a su equipaje de mano.	<b>2-7</b>
<b>4.5</b>	Medidas relativas al equipaje de bodega.	<b>3-7</b>
<b>4.6</b>	Medidas relativas a la carga, el correo y otros artículos.	<b>4-7</b>
<b>4.7</b>	Medidas relativas a categorías especiales de pasajeros.	<b>6-7</b>
<b>4.8</b>	Medidas relativas a la parte pública.	<b>6-7</b>
<b>4.9</b>	Medidas relativas a las ciberamenazas.	<b>7-7</b>
<b>CAPITULO 5</b>	<b>MÉTODOS PARA HACER FRENTE A LOS ACTOS DE INTERFERENCIA ILÍCITA.</b>	
<b>5.1</b>	Prevención.	<b>1-3</b>
<b>5.2</b>	Respuesta.	<b>1-3</b>
<b>5.3</b>	Intercambio de información y notificación.	<b>2-3</b>
<b>ADJUNTO</b>	<b>ADJUNTOS AL DINAC R 17</b>	<b>ADJ</b>

\*\*\*\*\*

## PREAMBULO.

Como consecuencia de la labor realizada por la **Comisión de Aeronavegación**, el **Comité de Transporte aéreo y el Comité sobre Interferencia ilícita**, y habiéndose tenido en cuenta las observaciones recibidas de los Estados contratantes y de los organismos internacionales interesados, a los que se había enviado un proyecto de texto, el Consejo adoptó, el **22 de marzo de 1974**, las normas y métodos recomendados internacionales sobre seguridad, de acuerdo con lo dispuesto en el **Artículo 37** del Convenio sobre Aviación Civil Internacional. Dichas normas y métodos recomendados pasarán a ser el **Anexo 17** del Convenio y llevarán por título “Normas y métodos recomendados internacionales — **Seguridad de la Aviación**— Protección de la aviación civil internacional contra los actos de interferencia ilícita”.

El Paraguay, como signatario del convenio sobre Aviación Civil Internacional (**Chicago-1944**), según **Decreto N° 10.818/45**, ratificado por el Congreso Nacional por **Ley N° 09/48**, que establece en el **Capítulo 4** “Normas y Métodos recomendados internacionales”, **Artículo 37** “**Adopción de Normas y Procedimientos Internacionales**”, en el que cada Estado contratante se encuentra comprometido a colaborar, a fin de lograr el más alto grado de uniformidad posible en las reglamentaciones, normas, procedimientos y organización relativos a las aeronaves, personal, aerovías y servicios auxiliares, en todas las cuestiones en que tal uniformidad facilite y mejore la navegación aérea y la seguridad de la aviación civil internacional.

La **DINAC** en cumplimiento con el **Artículo 37** del **Convenio de Chicago** nacionaliza como **DINAC R 17 – “SEGURIDAD DE LA AVIACION”** el **Anexo 17 “Seguridad de la Aviación”** de la **OACI** y a fin de llevar a la práctica las medidas de seguridad establecidas en el **Anexo 17**, aplicará las disposiciones contempladas o notificará diferencias (**Art. 38**), las Instrucciones Técnicas para el transporte sin riesgos de mercancías peligrosas por vía aérea (**Doc. 9284**), de los **PANS-ATM** y de los **PANS-OPS** relativos a las medidas que deben tomar los Estados para evitar los actos de interferencia ilícita en la aviación civil o cuando se hayan cometido tales actos, los procedimientos y textos de orientación detallados en el Manual de seguridad de la aviación (**Doc. 8973** — Distribución limitada) sobre los aspectos de la seguridad aeronáutica, para llevar a la práctica los programas nacionales de protección de la aviación civil, los materiales didácticos completos sobre seguridad de la aviación destinados a ayudar a alcanzar los objetivos de seguridad de la aviación civil incluidas en el Programa de instrucción en seguridad de la aviación de la **OACI**, que comprende una serie de conjuntos de material didáctico sobre seguridad de la aviación (**ASTP**).

El **DINAC R 17** Segunda Edición incluirá la **Enmienda 18 del Anexo 17 Duodécima Edición** de Noviembre 2022 de y será actualizado conforme a las enmiendas del Anexo 17 “**Seguridad de la Aviación**” de la **OACI**.

\*\*\*\*\*

## REFERENCIAS.

IDENTIFICACION	ASUNTO
<b>Ley N° 1860/2002 y su modificatoria Ley N° 6917/2022</b>	Código Aeronáutico Paraguayo.
<b>Ley N° 73/1990</b>	Carta Orgánica de la <b>DINAC</b> .
<b>Ley N° 2199/2003</b>	Que dispone la reorganización de los órganos colegiados encargados de la Dirección de Empresas y Entidades del Estado Paraguayo.
<b>Decreto N° 10.818/45</b>	Paraguay como signatario del convenio de sobre Aviación Civil Internacional ( <b>Chicago-1944</b> )
<b>Anexo 17 de la OACI</b>	Seguridad de la Aviación.
<b>Anexo 5 de la OACI</b>	Unidades de medida que se emplearan en las operaciones aéreas y terrestres.
<b>Anexo 19 e la OACI</b>	Gestión de la Seguridad Operacional.
<b>Doc. 9713 de la OACI</b>	Vocabulario de Aviación Civil Internacional.
<b>Doc. 9284 de la OACI</b>	Técnicas para el transporte sin riesgos de mercancías peligrosas por vía aérea.
<b>Doc. 8973 de la OACI</b>	Los aspectos de la seguridad aeronáutica, para llevar a la práctica los programas nacionales de protección de la aviación civil.
<b>Resolución N° 417/2020</b>	Reglas para el Desarrollo, aprobación, homologación y enmienda de reglamentos, manuales técnicos y otros documentos.
<b>Resolución N° 487/2023</b>	Programa Nacional de Control de Calidad de Seguridad Aviación ( <b>PNCC</b> ).
<b>Resolución N° 1457/2016</b>	Programa Nacional de Instrucción de Seguridad de la Aviación Civil ( <b>PNISAC</b> )
<b>Resolución N° 1458/2016</b>	Plan Nacional de Contingencia ( <b>PNC</b> ).
<b>Resolución N° 1464/2016</b>	Reglamento de Identificación Aeroportuaria ( <b>RIA</b> ).
<b>Resolución N° 1466/2016</b>	Programa Nacional Seguridad de la Carga y Correo ( <b>PNSCAC</b> ).

\*\*\*\*\*

# CAPÍTULO 1.

## GENERALIDADES.

### 1.1 DEFINICIONES.

**ACTOS DE INTERFERENCIA ILÍCITA.** actos, o tentativas, destinados a comprometer la seguridad de la aviación civil incluyendo, sin que esta lista sea exhaustiva, lo siguiente:

- a) apoderamiento ilícito de aeronaves,
- b) destrucción de una aeronave en servicio,
- c) toma de rehenes a bordo de aeronaves o en los aeródromos,
- d) intrusión por la fuerza a bordo de una aeronave, en un aeropuerto o en el recinto de una instalación aeronáutica,
- e) introducción a bordo de una aeronave o en un aeropuerto de armas o de artefactos (o sustancias) peligrosos con fines criminales,
- f) uso de una aeronave en servicio con el propósito de causar la muerte, lesiones corporales graves o daños graves a los bienes o al medio ambiente,
- g) comunicación de información falsa que comprometa la seguridad de una aeronave en vuelo, o en tierra, o la seguridad de los pasajeros, tripulación, personal de tierra y público en un aeropuerto o en el recinto de una instalación de aviación civil.

**ACTUACIÓN HUMANA.** Aptitudes y limitaciones humanas que inciden en la seguridad operacional, la protección y la eficiencia de las operaciones aeronáuticas.

**AERONAVE.** Toda máquina que puede sustentarse en la atmósfera por reacciones del aire que no sean la reacciones del mismo contra la superficie de la tierra.

**AERONAVE EN VUELO.** Una aeronave, desde el momento en que se cierran todas sus puertas externas después del embarque hasta el momento en que se abran dichas puertas para el desembarque.

**AEROPUERTO INTERNACIONAL.** Todo aeropuerto designado por el Estado miembro en cuyo territorio está situado como puerto de entrada o salida para el tráfico aéreo internacional, donde se llevan a cabo los trámites de aduana, inmigración, sanidad pública, reglamentación veterinaria y fitosanitaria, y procedimientos similares.

**AGENTE ACREDITADO.** Agente, expedidor de carga o cualquier otra entidad que mantiene relaciones comerciales con un explotador y proporciona controles de seguridad, que están aceptados o son exigidos por la autoridad competente con respecto a la carga o el correo.

**AUDITORÍA DE SEGURIDAD.** Examen en profundidad del cumplimiento de todos los aspectos del programa nacional de seguridad de la aviación civil.

**AUTORIDAD AERONÁUTICA CIVIL.** Es la Dirección Nacional de Aeronáutica Civil – DINAC.

**AUTORIDAD DE SEGURIDAD DE LA AVIACIÓN COMPETENTE.** La Subdirección de Seguridad, de la Aviación Civil (SAVSEC) es la autoridad designada por la Autoridad Aeronáutica Civil, responsable de la preparación, aplicación y cumplimiento del programa nacional de seguridad de la aviación civil,

y; la aprobación, aplicación y cumplimiento del programa nacional de instrucción de seguridad de la aviación civil y reglamentos complementarios.

**AVIACIÓN CORPORATIVA.** La explotación o utilización no comercial de aeronaves por parte de una empresa para el transporte de pasajeros o mercancías como medio para la realización de los negocios de la empresa, para cuyo fin se contratan pilotos profesionales. (Nótese que la aviación corporativa es una subcategoría dentro de la aviación general).

**CARGA.** Todos los bienes que se transporten en una aeronave, excepto el correo, los suministros y el equipaje acompañado o extraviado.

**CARGA O CORREO DE ALTO RIESGO.** Carga o correo que, según información de inteligencia específica, se considera que constituye una amenaza para la aviación civil o presenta anomalías o indicios de manipulación indebida que suscitan sospecha.

**CARGA Y CORREO DE TRANSBORDO.** La carga y el correo que salen en una aeronave distinta de aquella en la que llegaron.

**CERTIFICACIÓN.** Evaluación formal y confirmación otorgada por la autoridad competente en materia de seguridad de la aviación, o en representación de dicha autoridad, de que una persona posee las competencias necesarias para desempeñar las funciones que se le asignen con el nivel que la autoridad competente considere aceptable.

**CONTROL DE SEGURIDAD.** Medios para evitar que se introduzcan armas, explosivos u otros artefactos, objetos o sustancias peligrosos que puedan utilizarse para cometer actos de interferencia ilícita.

**CULTURA DE SEGURIDAD.** Las normas, valores, actitudes y supuestos vinculados con la seguridad que son inherentes al funcionamiento cotidiano de una organización y se reflejan en los actos y conductas de todas las entidades y el personal dentro de la organización.

**DETECCIÓN DEL COMPORTAMIENTO.** En un entorno de seguridad de la aviación, la aplicación de técnicas para reconocer las características conductuales, que incluyen, entre otras cosas, signos fisiológicos o gestuales que indican un comportamiento anómalo, a fin de identificar a las personas que pueden constituir una amenaza para la aviación civil.

**EQUIPAJE NO IDENTIFICADO.** El equipaje que se encuentre en un aeropuerto, con o sin etiqueta, que ningún pasajero recoja en el aeropuerto o cuyo propietario no pueda ser identificado.

**EVALUACIÓN DE RIESGO.** Evaluar cada exposición a los riesgos con respecto a la frecuencia, es decir la probabilidad de que ocurra y su severidad.

**EXPEDIDOR RECONOCIDO.** Expedidor que origina carga o correo por su propia cuenta y cuyos procedimientos cumplen reglas y normas de seguridad comunes suficientes para permitir el transporte de carga o correo en cualquier aeronave.

**IMPREVISIBILIDAD.** La aplicación de medidas de seguridad con frecuencias irregulares, en distintos lugares y/o utilizando medios variados, de acuerdo con un marco definido, con el objetivo de aumentar su efecto disuasivo y su eficacia.

**INSPECCIÓN.** La aplicación de medios técnicos o de otro tipo destinados a identificar y/o detectar armas, explosivos u otros artefactos, objetos o sustancias peligrosos que puedan utilizarse para cometer un acto de interferencia ilícita.

**Nota.** Algunos objetos o sustancias peligrosos se clasifican como mercancías peligrosas en el *Dinac R 175* y en el documento conexo *Instrucciones Técnicas para el transporte sin riesgos de mercancías peligrosas por vía aérea (Doc. 9284*

de la **OACI**) y deben transportarse de conformidad con dichas instrucciones. Además, en el Manual de seguridad de la aviación (**Doc. 8973** de la **OACI - Distribución limitada**) figura una lista de artículos prohibidos que nunca deben transportarse en la cabina de una aeronave.

**INSPECCIÓN DE SEGURIDAD.** Examen con o sin previo aviso de la efectividad de la implementación de medidas específicas de seguridad de la aviación.

**INSPECCIÓN DE SEGURIDAD DE LA AERONAVE.** Inspección completa del interior y exterior de la aeronave con el propósito de descubrir objetos sospechosos, armas, explosivos u otros artefactos, objetos o sustancias peligrosos.

**OFICIAL DE SEGURIDAD DE A BORDO.** Persona autorizada por el gobierno del Estado del explotador y el gobierno del Estado de matrícula para ir en una aeronave con el propósito de protegerla y proteger a sus ocupantes contra actos de interferencia ilícita. Se excluyen de esta categoría las personas empleadas para prestar servicios de protección personal exclusivamente para una o más personas determinadas que viajen en la aeronave, como por ejemplo los guardaespaldas personales.

**OPERACIÓN DE LA AVIACIÓN GENERAL.** Operación de aeronave distinta de la de transporte aéreo comercial y de la de trabajos aéreos.

**OPERACIÓN DE TRANSPORTE AÉREO COMERCIAL.** Operación de aeronave que supone el transporte de pasajeros, carga o correo por remuneración o arrendamiento.

**PARTE AERONÁUTICA.** El área de movimiento de un aeropuerto y de los terrenos y edificios adyacentes o las partes de los mismos, cuyo acceso está controlado.

**PASAJERO PERTURBADOR.** Un pasajero que no respeta las normas de conducta en un aeropuerto o a bordo de una aeronave o que no respeta las instrucciones del personal de aeropuerto o de los miembros de la tripulación y, por consiguiente, perturba el orden y la disciplina en el aeropuerto o a bordo de la aeronave.

**PASAJERO INSUBORDINADO.** Personas que comenten a bordo de una aeronave civil, desde el momento en que se cierra la puerta de la aeronave antes del despegue hasta el momento en que se vuelve a abrir después del aterrizaje, un acto de:

- a) Agresión, intimidación, amenaza o acto temerario intencional que pone en peligro el orden o la seguridad de los bienes o personas;
- b) agresión, intimidación, amenaza o interferencia en el desempeño de las funciones de un miembro de la tripulación o que disminuye la capacidad de éste para desempeñar dichas funciones;
- c) acto temerario intencional o daño a una aeronave, su equipo o estructuras y equipos de atención que ponen en peligro el orden y la seguridad operacional de la aeronave o la seguridad de sus ocupantes;
- d) comunicación de información que se sabe que es falsa, poniendo con ello en peligro la seguridad operacional de una aeronave en vuelo; y
- e) desobediencia de órdenes o instrucciones legítimas impartidas con la finalidad de realizar operaciones seguras, ordenadas y eficientes.

**PRINCIPIOS RELATIVOS A FACTORES HUMANOS.** Principios que se aplican al diseño, certificación, instrucción, operaciones y mantenimiento para lograr

establecer una interfaz segura entre el componente humano y los otros componentes del sistema mediante la debida consideración de la actuación humana.

**PRUEBA DE SEGURIDAD.** Ensayo, secreto o no, de una medida de seguridad de la aviación en la que se simula un intento de cometer un acto de interferencia ilícita.

**SEGURIDAD DE LA AVIACION.** Protección de la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita. Este objetivo se logra mediante una combinación de medidas y recursos humanos y materiales. ~~Protección de la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita. Este objetivo se logra mediante una combinación de medidas y recursos humanos y materiales.~~

**TRABAJOS AÉREOS.** Operación de aeronave en la que ésta se aplica a servicios especializados tales como agricultura, construcción, fotografía, levantamiento de planos, observación y patrulla, búsqueda y salvamento, anuncios aéreos, etc.

**VERIFICACIÓN DE ANTECEDENTES.** Verificación de la identidad y la experiencia de una persona, incluyendo cualquier antecedente penal, cuando esté legalmente permitido, como parte de la evaluación de la idoneidad de un individuo para aplicar un control de seguridad y/o para tener acceso sin escolta a una zona de seguridad restringida.

**VERIFICACIÓN DE SEGURIDAD DE LA AERONAVE.** Inspección del interior de una aeronave a la que los pasajeros puedan haber tenido acceso, así como de la bodega, con el fin de descubrir objetos sospechosos, armas, explosivos u otros artefactos, objetos o sustancias peligrosos.

**ZONA DE SEGURIDAD RESTRINGIDA.** Aquellas zonas de la parte aeronáutica de un aeropuerto identificadas como zonas de riesgo prioritarias en las que, además de controlarse el acceso, se aplican otros controles de seguridad.

\*\*\*\*\*

## CAPÍTULO 2.

### PRINCIPIOS GENERALES.

#### 2.1 OBJETIVOS.

2.1.1 La **DINAC** tiene como objetivo primordial la seguridad de los pasajeros, las tripulaciones, el personal en tierra y el público en general en todos los asuntos relacionados con la salvaguardia contra los actos de interferencia ilícita en la aviación civil.

2.1.2 La **DINAC** designa como órgano competente en materia de seguridad a la Sub Dirección de Seguridad de la Aviación Civil (SAVSEC) que, elabora normas, métodos y procedimientos y vigila el cumplimiento para salvaguardar a la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita, teniendo presente la seguridad, la regularidad y la eficacia de los vuelos.

2.1.3 La SAVSEC establece que las normas, métodos y procedimientos:

- a) protejan la seguridad de los pasajeros, la tripulación, el personal de tierra y el público en general en todos los asuntos relacionados con la salvaguardia de la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita; y
- b) permitan dar una respuesta rápida a cualquier amenaza creciente a la seguridad.

2.1.1 La **SAVSEC** asegurará que se otorgue protección adecuada a la información delicada de seguridad de la aviación, a través de elaboración de orientaciones técnicas y vigilancia de cumplimiento mediante actividades de control de calidad.

#### 2.2 APLICABILIDAD.

2.2.1 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria se asegura de que las medidas concebidas para salvaguardar contra actos de interferencia ilícita se apliquen, en la medida de lo posible, a las operaciones del interior, basándose en una evaluación de riesgos de seguridad llevada a cabo por la SAVSEC y las autoridades nacionales competentes.

#### 2.3 SEGURIDAD Y FACILITACIÓN.

2.3.1 La SAVSEC a través de la elaboración de políticas de seguridad dispone que, los controles y procedimientos de seguridad deberán causar un mínimo de interferencia o demoras en las actividades de la aviación civil, siempre que no se comprometa la eficacia de esos controles y procedimientos.

#### 2.4 COOPERACIÓN INTERNACIONAL.

2.4.1 La **DINAC**, a través de la SAVSEC, solicitará medidas de seguridad adicionales para uno o varios vuelos específicos y hará las consultas que correspondan y considerará las medidas de alternativa del otro Estado que sean equivalentes a las solicitadas.

2.4.2 La **DINAC**, a través de La SAVSEC, podrá satisfacer, bajo condición de reciprocidad y dentro de sus facultades, los pedidos de otros Estados miembros de la OACI, de que se establezcan políticas de seguridad escritas para las medidas de seguridad adicionales con respecto a uno o varios vuelos específicos operados por los explotadores de esos otros Estados.

- 2.4.3 La **DINAC**, a través de la SAVSEC cooperará con otros Estados, cuando sea necesario, en la preparación e intercambio de información relativa a programas nacionales de seguridad de la aviación civil, programas de instrucción y programas de control de calidad.
- 2.4.4 La **SAVSEC** establecerá, mantendrá y aplicará procedimientos actualizados para compartir, en la medida de lo posible, y oportunamente, con otros Estados contratantes la información sobre amenazas que se relacione con los intereses de seguridad de la aviación de dichos Estados.
- 2.4.5 La **SAVSEC** establecerá, mantendrá y aplicará procedimientos actualizados para proteger y tratar la información sobre seguridad compartida con otros Estados contratantes o que pueda afectar a los intereses de seguridad de otros Estados contratantes, a fin de asegurarse de que se evite la utilización o divulgación inapropiada de dicha información.
- 2.4.6 La DINAC a través de la SAVSEC podrá compartir, si otro Estado así lo solicita, los resultados de la auditoría realizada por la OACI y las medidas correctivas adoptadas por el Estado auditado, en la medida que resulte apropiado con su soberanía.
- 2.4.7 La **DINAC** incluirá en cada uno de sus acuerdos bilaterales de transporte aéreo una cláusula relativa a la seguridad de la aviación, teniendo en cuenta la cláusula modelo elaborada por la **OACI**.
- 2.4.8 La **SAVSEC**, bajo condición de reciprocidad podrá poner a disposición de otros Estados contratantes, previa solicitud, una versión por escrito de las partes pertinentes de su Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil.
- 2.4.9 La **DINAC**, evaluará la conveniencia de concertar arreglos colaborativos a fin de acrecentar la sostenibilidad del sistema de seguridad de la aviación evitando la duplicación innecesaria de controles de seguridad. Los arreglos deberían basarse en la verificación de la equivalencia de los resultados de seguridad de la aviación que se obtienen con la aplicación de controles de seguridad efectivos en el origen.
- 2.5 **INNOVACIÓN, INVESTIGACIÓN Y DESARROLLO.**
- 2.5.1 La **DINAC** a través de La SAVSEC fomentará la cooperación para la investigación y elaboración de nuevos, y podrá desarrollar procesos y procedimientos de seguridad que cumplan mejor los objetivos de seguridad de la aviación civil.
- 2.5.2 La DINAC a través de la SAVSEC y la Dirección de Aeropuertos, garantizarán que, en el desarrollo de nuevos equipos de seguridad, se tomen en cuenta los principios relativos a factores humanos.
- 2.5.3 La DINAC a través de la SAVSEC y la Dirección de Aeropuertos, podrán implementar conforme a su presupuesto procesos y procedimientos innovadores para permitir la diferenciación operacional en la inspección y los controles de seguridad basándose en criterios claramente definidos.
- 2.5.4 La **DINAC** a través de la SAVSEC y la Dirección de Aeropuertos podrán considerar el uso de equipos de seguridad avanzados cuando se invierta en nuevo equipamiento, a fin de lograr los objetivos de seguridad de la aviación civil.

\*\*\*\*\*

## CAPÍTULO 3.

### ORGANIZACIÓN.

#### 3.1 ORGANIZACIÓN NACIONAL Y AUTORIDAD COMPETENTE.

3.1.1 La **SAVSEC**, establece y vigila la aplicación de un programa nacional escrito de seguridad de la aviación civil para salvaguardar las operaciones de la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita, mediante normas, métodos y procedimientos que tomen en cuenta la seguridad, regularidad y eficiencia de los vuelos.

3.1.2 La **DINAC** designa y notifica a la **OACI**, la autoridad competente dentro de su administración que será responsable de la preparación, ejecución y mantenimiento del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.

3.1.3 La **SAVSEC** evaluará constantemente el grado y la naturaleza de la amenaza para la aviación civil en su territorio y espacio aéreo, estableciendo y aplicando políticas y procedimientos para ajustar en consecuencia los aspectos pertinentes de su Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil basándose en una evaluación de riesgos de seguridad de la aviación realizada por las autoridades nacionales pertinentes.

3.1.4 La **SAVSEC** se asegurará de que se lleven a cabo evaluaciones periódicas de vulnerabilidad en sus aeropuertos utilizados para operaciones internacionales, coordinando entre los departamentos, agencias, incluidas las fuerzas de seguridad y organismos de inteligencia competentes, y demás entidades con responsabilidad. Dichas evaluaciones de vulnerabilidades deberían utilizarse como base para evaluaciones de riesgos y mejoras en materia de seguridad.

3.1.5 La **SAVSEC** establecerá y pondrá en práctica procedimientos para compartir con sus operadores aeroportuarios, explotadores de aeronaves, proveedores de servicios de tránsito aéreo u otras entidades con responsabilidad, según corresponda y de manera práctica y oportuna, la información pertinente que les ayude a efectuar evaluaciones eficaces del riesgo de seguridad de la aviación en sus operaciones.

**Nota 1.-** *El Manual de seguridad de la aviación (Doc. 8973 de la OACI - Distribución limitada) y la Declaración del contexto mundial de riesgo para la seguridad de la aviación (Doc. 10108) contienen orientación.*

**Nota 2.-** *El Manual de gestión de la seguridad operacional (Doc. 9859) contienen orientación sobre la gestión de los riesgos de seguridad operacional.*

**Nota 3.-** *El Manual de evaluación de riesgos para operaciones de aeronaves civiles sobre zonas de conflicto o cerca de estas zonas (doc. 101084) contiene orientación sobre la forma de evaluar los riesgos de volar sobre zonas de conflictos o en sus cercanías.*

**Nota 4.-** *véanse el DINAC R 6, Parte I, capítulo 4, norma 4.1.2. y el DINAC R 11, capítulo 2, normas 2.19.3. y 2.19.3.1.*

3.1.6 La **SAVSEC** define, asigna tareas y coordina las actividades entre los departamentos, operadores aeroportuarios, explotadores de aeronaves, los proveedores de servicios de tránsito aéreo y otras entidades con responsabilidad de la implementación de los diversos aspectos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.

- 3.1.7 La DINAC preside el Comité Nacional de Seguridad de la Aviación Civil (CONASAC) para coordinar las actividades en materia de seguridad entre las instituciones del Estado, los operadores aeroportuarios, explotadores aeronaves, los proveedores de servicios de tránsito aéreo y otras entidades con responsabilidad de la implementación de los diversos aspectos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.
- 3.1.8 La **DINAC**, a través de la Dirección de Aeropuertos asegurará que se dispongan de los recursos e instalaciones auxiliares necesarios para los servicios de seguridad en cada aeropuerto que preste servicios a la aviación civil.
- 3.1.9 La **SAVSEC** pondrá a disposición de sus operadores aeroportuarios y explotadores de aeronaves y proveedores de servicios de tránsito aéreo que operan en su territorio y de otras entidades con responsabilidad, una versión por escrito de las partes pertinentes de su Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil y de la información o directrices pertinentes que les permitan satisfacer los requisitos de dicho programa.
- 3.2 OPERACIONES AEROPORTUARIAS.**
- 3.2.1 La **SAVSEC** requerirá que cada aeropuerto que preste servicios a la aviación civil establezca, aplique y mantenga actualizado un programa escrito de seguridad aeroportuaria apropiado para cumplir con los requisitos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.
- 3.2.2 La **DINAC** a través de la Dirección de Aeropuertos, asegurará que, en cada aeropuerto que presta servicios a la aviación civil, haya una autoridad responsable de coordinar la aplicación de controles de seguridad.
- 3.2.3 La DINAC a través de la Dirección de Aeropuertos, se asegura que se establezca un Comité de Seguridad de Aeropuerto en cada aeropuerto que preste servicios a la aviación civil, para ayudar a la autoridad mencionada en **3.2.2** a coordinar la aplicación de controles y procedimientos de seguridad, según lo indicado en el Programa de Seguridad Aeroportuaria.
- 3.2.4 La **DINAC** a través de la SAVSEC y/o la Dirección de Aeropuertos, se asegurará que los requisitos de diseño de aeropuertos, incluidos los requisitos arquitectónicos y los relacionados con la infraestructura que son necesarios para la aplicación de las medidas de seguridad del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil, se integren en el diseño y en la construcción de nuevas instalaciones, así como en las reformas de las instalaciones existentes en los aeropuertos.
- 3.3 EXPLOTADORES DE AERONAVES.**
- 3.3.1 La **DINAC**, en su condición de autoridad competente del Estado del explotador, a través de la **SAVSEC**, establece que sus explotadores de transporte aéreo comercial elaboren, apliquen y mantengan actualizado un programa de seguridad para explotadores de aeronaves, por escrito, que cumpla con los requisitos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil del Paraguay.
- 3.3.2 La **SAVSEC** exige a los explotadores extranjeros de transporte aéreo comercial que exploten servicios hacia y desde Paraguay que elaboren, apliquen y mantengan procedimientos por escritos de estación suplementaria que cumplan los requisitos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil del Paraguay.
- 3.3.3 La SAVSEC, podrá establecer en base a evaluaciones de riesgo que toda entidad que realice operaciones de la aviación general, incluidas las de la aviación corporativa, que utilicen aeronaves con una masa máxima de despegue mayor a los 5700 kg haya establecido, aplique y mantenga actualizado un programa de seguridad para explotadores, por escrito, que cumpla con los requisitos del

Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil Del Paraguay.

**3.3.4** La SAVSEC, podrá establecer en base a evaluaciones de riesgo que toda entidad que realice operaciones de trabajos aéreos, haya establecido, aplique y mantenga actualizado un programa de seguridad para explotadores, por escrito, que cumpla con los requisitos del Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil del Paraguay. El programa contendrá características operacionales específicas para cada tipo de operaciones.

**3.4 INSTRUCCIÓN, CUALIFICACIONES Y CULTURA DE LA SEGURIDAD.**

**3.4.1** La SAVSEC asegura la preparación y vigila la ejecución de un Programa Nacional de Instrucción para el personal de todas las entidades con responsabilidad de la aplicación de los diversos aspectos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil. Este programa está diseñado para garantizar la eficacia del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.

**3.4.2** La SAVSEC asegura que todos los programas de instrucción en seguridad de la aviación para el personal que desempeñe funciones en el marco del Programa Nacional de la Aviación Civil comprendan la evaluación de las competencias que deban adquirirse y mantenerse en la instrucción inicial y periódica.

**3.4.3** La SAVSEC asegurará la creación e implementación de un sistema de certificación de competencias que asegure que los instructores estén calificados en las disciplinas del caso en concordancia con el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.

**3.4.4** La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria asegura que las personas que llevan a cabo las operaciones de inspección de seguridad hayan sido objeto de certificación de competencias de conformidad con los requisitos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil a fin de garantizar el cumplimiento uniforme y fiable de las normas de actuación.

**3.4.5** La SAVSEC asegura que los Inspectores Nacionales AVSEC, quienes realizan auditorias, pruebas e inspecciones de la seguridad reciban la capacitación adecuada para esas tareas de conformidad con el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil.

**3.4.6** La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria se asegura de que todo el personal que intervenga o sea responsable de la ejecución de los distintos aspectos del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil, así como todos aquellos que estén autorizados para tener acceso sin escolta a la parte aeronáutica, reciban instrucción inicial y periódica de concienciación en seguridad de la aviación.

**3.4.7** La SAVSEC, exige que las entidades con responsabilidad de la ejecución de los distintos aspectos del Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil fomenten, desarrollen y pongan en práctica medidas y mecanismo que contribuyan a crear una cultura de la seguridad sólida y eficaz.

**3.5 CONTROL DE CALIDAD.**

**3.5.1** La SAVSEC elaborará, aplicará y mantendrá actualizado un Programa Nacional de Control de Calidad de la Seguridad de la Aviación Civil para que en forma periódica se determine el cumplimiento de su Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil y su efectividad. Las prioridades y la frecuencia de las actividades de control de calidad se determinan basándose en las evaluaciones del riesgo que realice la SAVSEC con las autoridades competentes, debiendo incluir auditorias, inspecciones y pruebas de seguridad de la aviación para la rectificación rápida y efectiva de las deficiencias.

El Programa Nacional de Control de Calidad de la Seguridad de la Aviación Civil

incluirá los siguientes elementos:

- a) independencia del Inspector Nacional AVSEC que ejecuta las actividades de control de calidad; respecto de quienes aplican las medidas previstas en el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil;
- b) capacitación adecuada del Inspector Nacional AVSEC que ejecuta las actividades de control de calidad;
- c) autoridad suficiente del Inspector Nacional AVSEC que ejecuta las actividades de control de calidad para obtener toda la información necesaria para desarrollar esas tareas y ordenar medidas correctivas;
- d) un sistema confidencial de notificación que permita analizar la información de seguridad de la aviación proveniente de pasajeras/os, tripulación y personal de tierra; y
- e) un proceso para llevar registro de los resultados del Programa Nacional De Control De Calidad De La Seguridad De La Aviación Civil y analizarlos para contribuir al efectivo desarrollo y ejecución del Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil, lo que comprende individualizar las causas y los patrones de incumplimiento y verificar que se hayan aplicado medidas correctivas y que se mantengan.

**3.5.2** La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria asegurará que:

- a) se lleven a cabo verificaciones de antecedentes en el caso de personas que apliquen controles de seguridad, de personas con acceso sin escolta a zonas de seguridad restringidas y personas con acceso a información delicada de seguridad de la aviación antes de que asuman sus funciones o tengan acceso a dichas zonas o informaciones;
- b) se apliquen a las mencionadas personas verificaciones de antecedentes periódicas a intervalos establecidos por la autoridad competente; y
- c) a las personas que se consideren no aptas a raíz de toda verificación de antecedentes se les niegue inmediatamente la capacidad de aplicar controles de seguridad, el acceso sin escolta a zonas de seguridad restringidas y el acceso a información delicada de seguridad de la aviación.

**3.5.3** La **SAVSEC** asegura que cada una de las entidades con responsabilidad de la ejecución de los elementos pertinentes Del Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil verifique periódicamente, mediante la implementación de actividades de control de calidad interno, para verificar el nivel de cumplimiento de la aplicación de las medidas de seguridad de la aviación, descriptas en sus respectivos programas de seguridad.

### **3.6 PROVEEDORES DE SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO.**

**3.6.1** La Dirección de Aeropuertos a través de la dependencia de Tránsito Aéreo, garantiza que los proveedores de servicios de tránsito aéreo que operan en sus aeropuertos internacionales y nacionales establezcan y apliquen disposiciones de seguridad apropiadas para satisfacer los requisitos del Programa Nacional De Seguridad De La Aviación Civil aprobado y vigente.

\*\*\*\*\*

## CAPÍTULO 4.

### MEDIDAS PREVENTIVAS DE SEGURIDAD.

#### 4.1 OBJETIVOS.

- 4.1.1 La **SAVSEC**, establecerá y vigilará el cumplimiento de la aplicación de las medidas de seguridad, implementadas por la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, para evitar que se introduzcan, por cualquier medio, a bordo de las aeronaves al servicio de la aviación civil, armas, explosivos u otros artefactos, objetos o sustancias peligrosos que puedan utilizarse para cometer actos de interferencia ilícita y cuyo transporte o tenencia no estén autorizados.
- 4.1.2 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, implementa el uso de aleatoriedad e imprevisibilidad en la aplicación de las medidas de seguridad de la aviación, en cumplimiento a las normativas vigentes.
- 4.1.3 La **SAVSEC**, asegura mediante actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria implemente procedimientos para el tratamiento del equipaje no identificado y los objetos sospechosos de conformidad con una evaluación de riesgos de seguridad realizada con las autoridades nacionales competentes.
- 4.1.4 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, podrá considerar la integración de las técnicas de detección del comportamiento en sus prácticas y procedimientos de seguridad de la aviación.

#### 4.2 MEDIDAS RELATIVAS AL CONTROL DEL ACCESO.

- 4.2.1 La Dirección de Aeropuertos a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, se asegura que el acceso a las zonas de la parte aeronáutica de los aeropuertos que prestan servicios a la aviación civil esté controlado para evitar el ingreso de personas no autorizadas.
- 4.2.2 La Dirección de Aeropuertos a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, se asegura que, en cada aeropuerto que preste servicios a la aviación civil, se establezcan zonas de seguridad restringidas, designadas por la **SAVSEC** basándose en la evaluación de riesgos de seguridad.
- 4.2.3 La Dirección de Aeropuertos a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, establece sistemas de identificación de personas y vehículos para impedir el acceso no autorizado a las zonas de la parte aeronáutica y las zonas de seguridad restringidas. **Otorga** acceso únicamente a las personas que deban ingresar en dichas zonas por necesidad operacional u otro motivo legítimo. **Verifica** la identidad y autorización en los puestos de inspección designados antes de permitir el acceso a las zonas de la parte aeronáutica y a las zonas de seguridad restringidas.
- 4.2.4 La Dirección de Aeropuertos a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, supervisa la circulación de personas y vehículos hacia y desde las aeronaves para impedir el acceso no autorizado a estas últimas.
- 4.2.5 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, adopta las medidas para que se inspeccione a las personas que no sean pasajeros, así como los artículos que transporten, antes de ingresar a las zonas de seguridad restringidas.
- 4.2.6 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, asegura que se utilicen métodos de inspección apropiados que permitan detectar la

presencia de explosivos y artefactos explosivos de personas que no sean pasajeros lleven consigo o en los artículos que transporten. Cuando dichos métodos no se apliquen de forma continua, se utilizarán de manera imprevisibles.

4.2.7 La **Dirección de Aeropuertos** a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, se asegura que los vehículos a los que se conceda acceso a las zonas de seguridad restringidas, junto con los artículos contenidos en los mismos, sean objeto de inspección o de otros controles de seguridad apropiados, de conformidad con la evaluación de riesgos llevada a cabo por la **SAVSEC** y las autoridades nacionales competentes.

#### 4.3 MEDIDAS RELATIVAS A LAS AERONAVES.

4.3.1 La **SAVSEC** vigila que **los explotadores de aeronaves ejecuten** las verificaciones de seguridad de las aeronaves de origen que se utilicen en las operaciones de transporte aéreo comercial o que se realice una inspección de seguridad de las aeronaves. La determinación de si resulta apropiado realizar una verificación o una inspección de seguridad de la aeronave se basará en **lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad y/o de acuerdo a resultados de** una evaluación de riesgos de seguridad realizada por la **SAVSEC** y autoridades nacionales competentes.

4.3.2 La **SAVSEC**, **establece orientaciones técnicas y vigila el cumplimiento mediante actividades de control de calidad para que los explotadores de aeronaves apliquen medidas de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad**, para garantizar que todo artículo que dejen a bordo los pasajeros que desembarquen de vuelos en tránsito se retiren de la aeronave o se manejen de otro modo apropiado antes de la salida de las aeronaves que realizan vuelos comerciales.

4.3.3 La **SAVSEC exige** a los explotadores **de aeronaves** que **apliquen medidas de acuerdo a lo establecido en sus respectivos programas de seguridad**, para asegurar que, durante el vuelo, se evite que personas no autorizadas ingresen al compartimiento de la tripulación de vuelo.

*Nota. Las disposiciones para la seguridad del compartimiento de la tripulación de vuelo de las aeronaves utilizadas para el transporte aéreo comercial figuran en el Anexo 6 de la OACI, Parte I, Capítulo 13, Sección 13.2.*

4.3.4 La **SAVSEC** establece **orientaciones técnicas** y vigila el cumplimiento **mediante actividades de control de calidad** para que una aeronave comprendida en 4.3.1 esté protegida contra interferencias no autorizadas desde el momento en que comience la verificación o inspección de la aeronave hasta su salida.

4.3.5 **El explotador de aeronaves en coordinación con Dirección de Aeropuertos y la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, deberán aplicar** los controles de seguridad para evitar actos de interferencia ilícita contra las aeronaves, cuando las mismas no estén en zonas de seguridad restringidas.

4.3.6 La **SAVSEC establece** que, de conformidad con la evaluación de riesgos llevada a cabo **con** las autoridades nacionales competentes, se hayan **implementado** medidas en tierra o procedimientos operacionales apropiados para mitigar los posibles ataques contra aeronaves que usan sistemas portátiles de defensa antiaérea (**MANPADS**) y otras armas que representen una amenaza similar para las aeronaves en los aeropuertos o cerca de ellos.

#### 4.4 MEDIDAS RELATIVAS A LOS PASAJEROS Y A SU EQUIPAJE DE MANO.

4.4.1 **La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria aplica** inspecciones a los pasajeros de origen de las operaciones de transporte aéreo comercial y su equipaje de mano antes de que se embarquen en una aeronave que

- salga de una zona de seguridad restringida, de acuerdo a lo establecido en su respectivo Programa de Seguridad.
- 4.4.2** La SAVSEC se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos, a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria aplique métodos adecuados de inspección que sean capaces de detectar la presencia de explosivos y artefactos explosivos que los pasajeros lleven sobre su persona o en el equipaje de mano. Cuando estos métodos no se apliquen de forma continua, se utilizarán de manera aleatoria e impredecible.
- 4.4.3** La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, implementa medidas de seguridad para garantizar que los pasajeros de las operaciones de transporte aéreo comercial que efectúen un transbordo y su equipaje de mano sean inspeccionados antes de que se embarquen en una aeronave, a menos que la DINAC haya establecido un proceso de validación y aplique, en colaboración con el otro Estado contratante, cuando corresponda, procedimientos permanentes para garantizar que dichos pasajeros y su equipaje de mano hayan sido debidamente inspeccionados en el punto de origen y luego hayan estado protegidos contra interferencias no autorizadas, desde el punto de la inspección, en el aeropuerto de origen, hasta su embarque en la aeronave de salida, en el aeropuerto de transbordo.
- 4.4.4** La **Dirección de Aeropuertos** a través de la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria**, se asegurará que los pasajeros y su equipaje de mano que hayan sido objeto de inspección estén protegidos contra interferencias no autorizadas desde el punto de inspección hasta que se embarquen en su aeronave. Si esos pasajeros y su equipaje de mano se mezclan o entran en contacto con otros, deberán someterse a una nueva inspección antes de embarcarse en una aeronave.
- 4.4.5** La Dirección de Aeropuertos, a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, aplica medidas para las operaciones de tránsito a fin de proteger a los pasajeros en tránsito y su equipaje de mano contra interferencias no autorizadas y proteger la integridad de la seguridad del aeropuerto de tránsito.
- 4.4.6** La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves, deberán implementar medidas de seguridad en los aeropuertos y a bordo de las aeronaves para ayudar a identificar y resolver las actividades sospechosas que puedan constituir una amenaza para la aviación civil.
- 4.5** **MEDIDAS RELATIVAS AL EQUIPAJE DE BODEGA.**
- 4.5.1** La **SAVSEC** asegura mediante la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves implementen medidas para que el equipaje de bodega de origen se someta a inspección antes de embarcarlo a bordo de una aeronave que realiza operaciones de transporte aéreo comercial que salga de una zona de seguridad restringida, conforme a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.5.2** La **SAVSEC** asegura mediante la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves apliquen métodos de inspección adecuados que sean capaces de detectar la presencia de explosivos y artefactos explosivos en el equipaje de bodega. La autoridad competente definirá las normas que correspondan para la inspección en el marco de 4.5
- 4.5.3** La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves

apliquen medidas de seguridad para que todo el equipaje de bodega que se transporte a bordo de una aeronave comercial se proteja contra interferencias no autorizadas desde el punto en que se inspeccione o que el transportista acepte su custodia, lo que ocurra antes, hasta la salida de la aeronave en la que se transporte. Si se compromete la integridad del equipaje de bodega, éste volverá a inspeccionarse antes de ponerlo a bordo de la aeronave.

4.5.4 La **SAVSEC** asegura mediante de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, verifique que los explotadores de aeronaves no transporten el equipaje de personas que no estén a bordo de la aeronave, salvo que ese equipaje esté identificado como equipaje no acompañado y se someta a una inspección apropiada, conforme a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.

4.5.5 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves apliquen medidas de seguridad para que el equipaje de bodega destinado al transbordo se inspeccione antes de cargarse en una aeronave que realice operaciones de transporte aéreo comercial, a menos que haya establecido un procedimiento de validación y aplique procedimientos permanentes en colaboración con el otro Estado contratante, cuando corresponda, para asegurar que ese equipaje de bodega se haya inspeccionado en el punto de origen y protegido luego contra interferencias no autorizadas, desde el aeropuerto de origen hasta su carga en la aeronave de salida, en el aeropuerto de transbordo.

4.5.6 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, verifique que los explotadores del transporte aéreo comercial transporten únicamente artículos del equipaje de bodega identificados individualmente como equipaje acompañado o no acompañado, inspeccionados de conformidad con la norma pertinente y cuyo transporte en ese vuelo haya sido aceptado por el transportista aéreo. Se debería dejar constancia de que ese equipaje cumple con estos criterios y está autorizado para ser transportado en ese vuelo.

#### 4.6 MEDIDAS RELATIVAS A LA CARGA, EL CORREO Y OTROS ARTÍCULOS.

4.6.1 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves apliquen procedimientos para que la carga y el correo se sometan a controles de seguridad apropiados, comprendida la inspección, cuando sea factible, antes de cargarlos en una aeronave que realice operaciones de transporte aéreo comercial, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.

4.6.2 La **SAVSEC** establece un proceso de seguridad de la cadena de suministro, que incluya la aprobación de agentes acreditados o expedidores reconocidos, si éstos participan en la aplicación de inspecciones u otros controles de seguridad de la carga y el correo.

4.6.3 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves apliquen procedimientos para que la carga y el correo que se transporten en una aeronave comercial estén protegidos de interferencias no autorizadas desde el punto en que se aplican la inspección u otros controles de seguridad hasta la salida de la aeronave, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de

Seguridad.

- 4.6.4 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria y los explotadores de aeronaves apliquen medidas de seguridad reforzadas a la carga y el correo de alto riesgo para atenuar adecuadamente las amenazas conexas, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.5 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria verifique que los explotadores de aeronaves no acepten transportar carga ni correo en una aeronave que realiza operaciones de transporte aéreo comercial a menos que un agente acreditado, un expedidor reconocido o una entidad que esté aprobada por la autoridad competente confirme y demuestre que se aplican la inspección u otros controles de seguridad. La carga y el correo acerca de los cuales un agente acreditado, un expedidor reconocido o una entidad que esté aprobada por la autoridad competente no pueda confirmar o demostrar la aplicación de dichos controles, serán objeto de inspección, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.6 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves verifiquen que el aprovisionamiento de a bordo y los suministros y piezas de repuesto que deban ser transportados en vuelos comerciales se sometan a controles de seguridad apropiados, que podrán incluir un proceso o inspección de seguridad en la cadena de suministro, y se protejan desde ese momento hasta que se carguen en la aeronave, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.7 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves que las mercancías y los suministros que se introduzcan en las zonas de seguridad restringidas se sometan a controles de seguridad apropiados, que pueden incluir un proceso o inspección de seguridad en la cadena de suministro, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.8 La **SAVSEC** asegurar a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves que la carga y el correo que hayan sido objeto de confirmación y demostración dispongan de un estatus de seguridad que los acompañará, ya sea en formato electrónico o por escrito, a lo largo de la cadena de suministro segura, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.9 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves que la carga y el correo de transbordo pasen por los controles de seguridad apropiados antes de cargarse en una aeronave que realiza operaciones de transporte aéreo comercial con salida en su territorio, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.
- 4.6.10 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves que cuando se realice inspección de carga y correo, la inspección se lleve a cabo

utilizando un método o métodos apropiados, teniendo en cuenta el carácter del envío, de acuerdo a lo establecido en sus respectivos Programas de Seguridad.

#### 4.7 MEDIDAS RELATIVAS A CATEGORÍAS ESPECIALES DE PASAJEROS.

4.7.1 La **SAVSEC**, con las autoridades competentes, definirán los requisitos relativos al transporte de pasajeros posiblemente perturbadores que viajen bajo coacción, por haber sido sometidos a procedimientos judiciales o administrativos, a ser implementados por los explotadores de aeronaves.

4.7.2 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que los explotadores de aeronaves que proporcionan servicios desde el territorio paraguayo incluyan, en sus programas de seguridad, medidas y procedimientos para mantener la seguridad a bordo de las aeronaves en las que viajen pasajeros bajo coacción, por haber sido sometidos a procedimientos judiciales o administrativos.

4.7.3 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, verifique que los explotadores y pilotos al mando de aeronaves estén informados en los casos en que viajen pasajeros bajo coacción, por haber sido sometidos a procedimientos judiciales o administrativos, para que puedan aplicarse controles de seguridad apropiados.

4.7.4 La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que los agentes de mantenimiento del orden público u otras personas autorizadas puedan portar armas a bordo de las aeronaves, actuando en cumplimiento de su deber, se exija una autorización especial de conformidad con la legislación nacional.

4.7.5 La **DINAC**, a través de la SAVSEC evaluará con los organismos competentes, las solicitudes formuladas por cualquier otro Estado para permitir que personal armado, incluso oficiales de seguridad de a bordo, pueda viajar a bordo de aeronaves de los explotadores del Estado solicitante. Este tipo de viaje sólo se permitirá después de que todos los Estados interesados hayan llegado a un acuerdo al respecto.

4.7.6 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, de que el transporte de armas en otros casos esté permitido solamente cuando una persona autorizada y debidamente cualificada por la DIMABEL, haya determinado que no están cargadas, y se coloquen en un lugar inaccesible a cualquier persona durante el tiempo de vuelo, la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, y los explotadores de aeronaves, velaran por su debida aplicación.

4.7.7 Cuando el **Estado de Paraguay** decida emplear a oficiales y/o agentes de seguridad de a bordo, se asegurará que se trate de funcionarios gubernamentales especialmente seleccionados y entrenados, teniendo en cuenta los aspectos relativos a la seguridad operacional y de la aviación a bordo de una aeronave, y cuyo empleo se decida de acuerdo con la evaluación de la amenaza que realice la autoridad competente. El empleo de oficiales de seguridad de a bordo se coordinará con los Estados interesados y será estrictamente confidencial.

4.7.8 La **SAVSEC** se asegurará a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que los explotadores de aeronaves informen al piloto al mando acerca del número de personas armadas y la ubicación de sus asientos.

#### 4.8 MEDIDAS RELATIVAS A LA PARTE PÚBLICA.

4.8.1 La **SAVSEC**, establece a través de la elaboración de orientaciones técnicas y evaluaciones de riesgos, que se identifiquen las áreas de la parte pública de los

aeropuertos.

- 4.8.2** La **SAVSEC** asegura a través de la elaboración de orientaciones técnicas y ejecución de actividades de control de calidad, que la Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, en conjunto con los organismos competentes, implementen medidas de seguridad en la parte pública para mitigar el riesgo de posibles actos de interferencia ilícita y prevenir que se lleven a cabo, de conformidad con las evaluaciones de riesgos llevadas a cabo por la SAVSEC y las autoridades o entidades competentes.
- 4.8.3** Las medidas de seguridad en la parte pública de los aeropuertos serán coordinadas entre los distintos Organismos y/o Dependencias del Estado y demás entidades intervinientes, de conformidad con las normas **3.1.7**, **3.2.2** y **3.2.3**, del presente reglamento y se define en el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil las responsabilidades apropiadas para la seguridad de la parte pública de los aeropuertos.
- 4.9** **MEDIDAS RELATIVAS A LAS CIBERAMENAZAS.**
- 4.9.1** La **SAVSEC** establece a través de orientaciones técnicas, que los explotadores de aeronaves y entidades con responsabilidad en el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil u otra documentación nacional pertinente, identifiquen sus sistemas de tecnología de la información y las comunicaciones y datos críticos que se empleen para los fines de la aviación civil, y que en función de una evaluación de riesgos elaboren y lleven a la práctica las medidas que correspondan para protegerlos de interferencia ilícita.
- 4.9.2** La DINAC a través de la CGTIC en coordinación con la SAVSEC, definirán mediante orientaciones técnicas, que las medidas en aplicación protejan, según corresponda, la confidencialidad, integridad y disponibilidad de los sistemas y/o datos críticos identificados. Las medidas incluyen, entre otras cosas, características de seguridad en el diseño, seguridad de la cadena de suministro, separación de redes y protección o limitación de las capacidades de acceso remoto, según corresponda y de acuerdo con la evaluación de riesgos efectuada por las autoridades nacionales correspondientes.

\*\*\*\*\*

## CAPÍTULO 5.

### MÉTODOS PARA HACER FRENTE A LOS ACTOS DE INTERFERENCIA ILÍCITA.

#### 5.1 PREVENCIÓN.

5.1.1 El **CONASAC** conforme Plan Nacional de Contingencia y la Dirección de Aeropuertos a través del Comité de Contingencia Aeroportuaria, aplicaran, las medidas, acorde al Programa de Contingencia Aeroportuaria cuando exista información fiable que indique que una aeronave pueda ser objeto de un acto de interferencia ilícita, para protegerla, si todavía está en tierra, y para notificar su llegada lo antes posible a las autoridades aeroportuarias pertinentes y a los servicios de tránsito aéreo de los Estados interesados, si la aeronave ya ha salido.

5.1.2 Cuando exista información fiable de que una aeronave pueda ser objeto de un acto de interferencia ilícita, la **Autoridad AVSEC Aeroportuaria** dispondrá que se inspeccione la aeronave en busca de armas ocultas, explosivos u otros artefactos, sustancias o artículos peligrosos, notificando previamente al explotador de dicha inspección.

5.1.3 La SAVSEC y la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, en conjunto con los organismos competentes, mediante los Planes de Contingencias, definirán las medidas a ser adoptadas para investigar, volver inofensivos y eliminar, si es necesario, los objetos que se sospeche sean artefactos peligrosos o que representen riesgos en los aeropuertos.

5.1.4 La DINAC a través de la SAVSEC, establece la elaboración de procedimientos y ejecución de actividades de vigilancia, y la Dirección de Aeropuertos a través del Comité de Seguridad Aeroportuaria, preparen planes de contingencia y se asignen recursos para salvaguardar a la aviación civil contra los actos de interferencia ilícita. Los planes de contingencia se verificarán con regularidad.

5.1.5 La DINAC a través de la SAVSEC, establece y coordina a través de la elaboración de procedimientos y ejecución de actividades de vigilancia, que la Dirección de Aeropuertos, la FAP y la PN provea personal autorizado y debidamente capacitado, disponible para desplazarse rápidamente a los aeropuertos que presten servicios a la aviación civil, para ayudar cuando se sospeche que pueda ocurrir u ocurra un acto de interferencia ilícita en la aviación civil.

5.1.6 La **SAVSEC** asegura mediante el Programa Nacional de Seguridad de la Aviación Civil, que la Autoridad AVSEC Aeroportuaria, como unidad responsable de la implementación del PNSAC en los aeropuertos, defina los medios de notificación en forma práctica y oportuna a las autoridades que corresponda toda información relativa a incidentes de interferencia ilícita y sus actos preparatorios, tomando en cuenta lo indicado en 2.1.4.

#### 5.2 RESPUESTA.

5.2.1 La Dirección de Aeropuertos a través de la Autoridad AVSEC Aeroportuaria adoptará las medidas apropiadas para garantizar la seguridad de los pasajeros y tripulantes de una aeronave objeto de un acto de interferencia ilícita, mientras ésta se encuentre en territorio paraguayo, hasta que ésta pueda continuar su viaje.

- 5.2.2** La **DINAC a través de los** servicios de tránsito aéreo, recabará toda la información pertinente relativa al vuelo de una aeronave que sea objeto de un acto de interferencia ilícita y la transmitirá a todos los demás Estados responsables de las dependencias de servicios de tránsito aéreo interesadas, incluso a las del aeropuerto de destino conocido o supuesto, de modo que se tomen medidas apropiadas y oportunas en ruta y en los puntos de destino probables o posibles de la aeronave.
- 5.2.3** **Paraguay** a través de la **DINAC y otras Instituciones proporcionará** asistencia a una aeronave que sea objeto de un acto de apoderamiento ilícito, tal como ayudas para la navegación, servicios de tránsito aéreo y permiso para aterrizar, en la medida en que lo exijan las circunstancias.
- 5.2.4** La **DINAC** adopta las medidas que considere factibles para asegurar que la aeronave sometida a un acto de apoderamiento ilícito que haya aterrizado en su territorio se retenga en tierra, a menos que su partida esté justificada por la necesidad imperiosa de proteger vidas humanas. Sin embargo, es necesario que en estas medidas se tenga presente el grave peligro que supondría continuar el vuelo. La **DINAC** también **reconoce** la importancia de las consultas, cuando sean posibles, entre el Estado donde haya aterrizado la aeronave y el Estado del explotador de esta última, y de la notificación del Estado donde haya aterrizado la aeronave a los Estados de destino supuesto o declarado.
- 5.2.5** En caso de que haya aterrizado en territorio paraguayo, una aeronave objeto de un acto de interferencia ilícita, la **DINAC** a través de los organismos competentes notificará dicho aterrizaje por el medio más rápido al Estado de matrícula y al Estado del explotador y notificará igualmente por el medio más rápido toda otra información pertinente de que disponga a:
- ambos Estados mencionados;
  - cada Estado cuyos ciudadanos hayan muerto o sufrido lesiones;
  - cada Estado cuyos ciudadanos hayan sido tomados como rehenes;
  - cada Estado de cuyos ciudadanos se tenga noticia que se encuentran en la aeronave; y
  - la Organización de Aviación Civil Internacional.
- 5.2.6** La **DINAC a través de la SAVSEC**, asegurará que la información recibida como consecuencia de las medidas tomadas de conformidad con **5.2.2** se distribuya localmente a las dependencias de los servicios de tránsito aéreo interesadas, a las administraciones aeroportuarias apropiadas, al explotador y a otras entidades pertinentes, tan pronto como sea posible.
- 5.2.7** **Paraguay** a través de la **DINAC** y otros organismos competentes cooperará con otros Estados a fin de proporcionar una respuesta común en relación con un acto de interferencia ilícita. Al tomar medidas en su territorio para liberar a pasajeros y miembros de la tripulación de una aeronave objeto de un acto de interferencia ilícita, **Paraguay** debe utilizar, según corresponda, la experiencia y capacidad del Estado del explotador, del Estado del fabricante y del Estado de matrícula de dicha aeronave.
- 5.3** **INTERCAMBIO DE INFORMACIÓN Y NOTIFICACIÓN.**
- 5.3.1** **PARAGUAY a través de** la **DINAC** como afectado por un acto de interferencia ilícita proporcionará a la **OACI** toda la información pertinente relativa a los aspectos de seguridad del acto de interferencia ilícita, lo antes posible una vez resuelto el caso.
- 5.3.2** Ocurrido un acto de interferencia ilícita en territorio paraguayo, la **DINAC a través del CONASAC** deberá reevaluar los controles y procedimientos de seguridad, y

adoptar las medidas necesarias para subsanar los puntos débiles, a fin de evitar la repetición de los hechos.

- 5.3.3** La **DINAC**, mediante la SASVEC podrá intercambiar con otros Estados contratantes la información que considere apropiada sobre cómo responder ante un acto de interferencia ilícita y, al mismo tiempo, deberá proporcionar esa información a la **OACI**.

\*\*\*\*\*

## ADJUNTO AL DINAC R 17

*Nota. — Este adjunto proporciona una lista de referencias como información, actualizada a partir del 18 de julio de 2022.*

### EXTRACTOS DEL DINAC R 2 — REGLAMENTO DEL AIRE

#### CAPÍTULO 3. REGLAS GENERALES

.....

#### 3.7 Interferencia ilícita

- 3.7.1 Toda aeronave que esté siendo objeto de actos de interferencia ilícita hará lo posible por notificar a la dependencia ATS pertinente este hecho, toda circunstancia significativa relacionada con el mismo y cualquier desviación del plan de vuelo actualizado que las circunstancias hagan necesaria, a fin de permitir a la dependencia ATS dar prioridad a la aeronave y reducir al mínimo los conflictos de tránsito que puedan surgir con otras aeronaves.

*Nota 1. — La responsabilidad de las dependencias ATS en casos de interferencia ilícita figura en el DINAC R 11.*

*Nota 2. — En el adjunto B del DINAC R 2, figura un texto de orientación aplicable cuando una aeronave es objeto de interferencia ilícita y no puede notificar el hecho a una dependencia ATS.*

*Nota 3. — En el DINAC R 11, PANS-ATM (Doc 4444 de la OACI) y PANS-OPS (Doc 8168 de la OACI), se indican las medidas que deben tomar las aeronaves que estén siendo objeto de actos de interferencia ilícita y que cuenten con equipos SSR, ADS-B y ADS-C.*

*Nota 4. — En el DINAC R 11 y PANS-ATM (Doc 4444 de la OACI) se indican las medidas que deben tomar las aeronaves que están siendo objeto de actos de interferencia ilícita y que cuentan con equipo CPDLC; en el Manual de aplicaciones de enlace de datos de los servicios de tránsito aéreo (Doc 9694 de la OACI) figuran textos de orientación al respecto.*

- 3.7.2 Si una aeronave es objeto de interferencia ilícita, el piloto al mando intentará aterrizar lo antes posible en el aeródromo apropiado más cercano o en un aeródromo asignado para ese propósito por la DINAC, a menos que la situación a bordo de la aeronave le dicte otro modo de proceder.

*Nota 1. — En el DINAC R 17 de la DINAC de la OACI, capítulo 5, 5.2.4, figuran requerimientos para las autoridades estatales en relación con aeronaves en tierra que son objeto de interferencia ilícita.*

*Nota 2. — Véase 2.4 en relación con la autoridad del piloto al mando de la aeronave.*

.....

**ADJUNTO B. INTERFERENCIA ILÍCITA****1. Generalidades**

Se desea que los siguientes procedimientos sirvan de orientación para las aeronaves que sean objeto de interferencia ilícita y que no puedan notificar el hecho a una dependencia ATS de la DINAC.

**2. Procedimientos**

2.1 Si el piloto al mando no puede proceder hacia un aeródromo de acuerdo con las reglas del capítulo 3, 3.7.2, debería tratar de continuar el vuelo en la derrota asignada y al nivel de crucero asignado, por lo menos hasta que pueda comunicarse con una dependencia ATS de la DINAC o hasta que esté dentro de su cobertura radar o de ADS-B.

2.2 Cuando una aeronave objeto de un acto de interferencia ilícita deba apartarse de la derrota asignada o del nivel de crucero asignado, sin poder establecer contacto radiotelefónico con el servicio de tránsito aéreo de la DINAC, el piloto al mando debería, de ser posible:

- a) tratar de radiodifundir advertencias en el canal VHF en uso o en la frecuencia VHF de urgencia y en otros canales apropiados a menos que la situación a bordo de la aeronave le dicte otro modo de proceder. De ser conveniente y si las circunstancias lo permiten, también debería recurrir para ello a otro equipo como, por ejemplo, transpondedores de a bordo y enlaces de datos; y
- b) continuar el vuelo de conformidad con los procedimientos especiales para las contingencias en vuelo, cuando dichos procedimientos hayan sido establecidos y promulgados en los *Procedimientos suplementarios regionales* (Doc 7030); o
- c) si no se hubieran establecido procedimientos regionales aplicables al caso, continuar el vuelo a un nivel que difiera de los niveles de crucero utilizados normalmente por los vuelos IFR:
  - 1) 150 m (500 ft) en una zona en que se aplican mínimos de separación vertical de 300 m (1 000 ft); o
  - 2) 300 m (1 000 ft) en una zona en que se aplican mínimos de separación vertical de 600 m (2 000 ft).

*Nota. — En 3.8 del presente Reglamento se indican las medidas que debe tomar la aeronave que sea interceptada mientras es objeto de un acto de interferencia ilícita.*

**EXTRACTOS DEL ANEXO 6 — OPERACIÓN DE AERONAVES,  
PARTE I — TRANSPORTE AÉREO COMERCIAL  
INTERNACIONAL — AVIONES**

**CAPÍTULO 13. SEGURIDAD DE LA AVIACIÓN****13.1 Operaciones comerciales interiores**

**Recomendación.** — *Todos los Estados contratantes deberían aplicar también a las operaciones comerciales interiores (servicios aéreos) las normas y métodos recomendados internacionales que se prescriben en el capítulo.*

**13.2 Seguridad del compartimiento de la tripulación de vuelo**

13.2.1 En todas las aeronaves provistas de una puerta en el compartimiento de la tripulación de vuelo, esta puerta deberá poder trabarse y deberán proporcionarse los medios para que la tripulación de cabina pueda notificar discretamente a la tripulación de vuelo en caso de actividad sospechosa o violaciones de seguridad en la cabina.

En el contexto de este capítulo, el término “seguridad de la aviación” se emplea en el sentido de prevención de actos ilícitos contra la aviación civil.

13.2.2 Todos los aviones de pasajeros:

- a) de masa máxima certificada de despegue superior a 54 500 kg; o
- b) de masa máxima certificada de despegue superior a 45 500 kg con capacidad de asientos de pasajeros superior a 19; o
- c) con capacidad de asientos de pasajeros superior a 60 estarán equipados con una puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo aprobada y diseñada para resistir la penetración de disparos de armas cortas y metralla de granadas y las intrusiones a la fuerza de personas no autorizadas. Esta puerta podrá trabarse y destrabarse desde cualquier puesto de piloto.

13.2.3 En todos los aviones provistos de puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo, de conformidad con 13.2.2:

- a) dicha puerta estará trabada desde el momento en que se cierren todas las puertas exteriores después del embarque hasta que cualquiera de dichas puertas se abra para el desembarque, excepto cuando sea necesario permitir el acceso y salida de personas autorizadas; y
- b) se proporcionarán los medios para vigilar desde cualquier puesto de piloto el área completa de la puerta frente al compartimiento de la tripulación de vuelo para identificar a las personas que solicitan entrar y detectar comportamientos sospechosos o posibles amenazas.

13.2.4 **Recomendación.** — *Todas las aeronaves de pasajeros deberían estar equipadas, cuando sea posible, con una puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo aprobada y diseñada para resistir la penetración de disparos de armas cortas y metralla de granadas, y las intrusiones por la fuerza de personas no autorizadas. Esta puerta debería poder trabarse y destrabarse desde cualquier puesto de piloto.*

13.2.5 **Recomendación.** — *En todas las aeronaves que están equipadas con una puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo de conformidad con 13.2.4:*

- a) *la puerta debería poder trabarse desde el momento en que se cierren todas las puertas exteriores después del embarque hasta que cualquiera de dichas puertas se abra para el desembarque, excepto cuando sea necesario para permitir la entrada y salida de personas autorizadas; y*

- b) *deberían proporcionarse los medios para vigilar desde cualquiera de los puestos de piloto el área completa de la puerta frente al compartimiento de la tripulación de vuelo para identificar a las personas que soliciten entrar y detectar comportamientos sospechosos o posibles amenazas.*

### 13.3 Lista de verificación para los procedimientos de búsqueda en el avión

Todo explotador se asegurará de que se disponga a bordo de la lista de verificación de los procedimientos de búsqueda de bombas que deben emplearse en caso de sospecha de sabotaje y para inspeccionar los aviones cuando exista una sospecha bien fundada de que el avión pueda ser objeto de un acto de interferencia ilícita, a fin de ver si hay armas ocultas, explosivos u otros artefactos peligrosos. La lista de verificación estará acompañada de orientaciones sobre las medidas apropiadas que deben adoptarse en caso de encontrarse una bomba o un objeto sospechoso y de información sobre el lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba, en el caso concreto de cada aeronave.

### 13.4 Programas de instrucción

13.4.1 Todo explotador establecerá y mantendrá un programa aprobado de instrucción en materia de seguridad que asegure que los miembros de la tripulación actúen de la manera más adecuada para reducir al mínimo las consecuencias de los actos de interferencia ilícita. Este programa deberá incluir, como mínimo, los elementos siguientes:

- a) determinación de la gravedad de cada incidente;
- b) comunicación y coordinación de la tripulación;
- c) respuestas de defensa propia apropiadas;
- d) uso de dispositivos de protección que no sean letales asignados a los miembros de la tripulación para los cuales el Estado del explotador autoriza la utilización;
- e) comprensión del comportamiento de los terroristas para mejorar la capacidad de los miembros de la tripulación con respecto al comportamiento de los secuestradores y respuesta de los pasajeros;
- f) ejercicios de instrucción en situaciones reales con respecto a diversas amenazas;
- g) procedimientos en el puesto de pilotaje para proteger el avión; y
- h) procedimientos de búsqueda en el avión y orientación con respecto a los lugares de riesgo mínimo para colocar una bomba, cuando sea posible.

13.4.2 El explotador también establecerá y mantendrá un programa de instrucción para familiarizar a los empleados apropiados con las medidas y técnicas preventivas atinentes a los pasajeros, equipajes, carga, correo, equipo, repuestos y suministros que se hayan de transportar, de manera que dichos empleados contribuyan a la prevención de actos de sabotaje u otras formas de interferencia ilícita.

### 13.5 Notificación de actos de interferencia ilícita

Después de ocurrido un acto de interferencia ilícita, el piloto al mando presentará, sin demoras, un informe sobre dicho acto a la autoridad local designada.

### 13.6 Varios

13.6.1 **Recomendación.** — *Deberían preverse medios especializados para atenuar y orientar el efecto de explosiones a fin de utilizarlos en el lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba.*

- 13.6.2 **Recomendación.** — *Cuando un explotador acepte transportar armas que se les han retirado a los pasajeros, en la aeronave debería haber un lugar previsto para colocar dichas armas a fin de que sean inaccesibles a cualquier persona durante el tiempo de vuelo.*

## EXTRACTOS DEL ANEXO 8 — AERONAVEGABILIDAD

### PARTE III. AVIONES GRANDES

#### PARTE IIIA. AVIONES DE MÁS DE 5 700 KG PARA LOS QUE SE SOLICITÓ LA CERTIFICACIÓN EL 13 DE JUNIO DE 1960 O MÁS TARDE PERO ANTES DEL 2 DE MARZO DE 2004

.....

#### CAPÍTULO 11. SEGURIDAD

.....

#### 11.2 **Lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba**

En el caso de aviones de masa máxima certificada de despegue superior a 45 500 kg o con una capacidad de asientos de pasajeras/os superior a 60 y para los que se presentó la solicitud de certificación el 12 de marzo de 2000 o después, en el diseño de aviones se preverá un lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba, de manera de mitigar los efectos de una bomba para el avión y sus ocupantes.

#### 11.3 **Protección del compartimiento de la tripulación de vuelo**

**Recomendación.**— *En todos los aviones que según el Anexo 6, Parte I, capítulo 13, han de estar provistos de una puerta en el compartimiento de la tripulación de vuelo y para los cuales se presentó ante la autoridad nacional competente una solicitud de enmienda del certificado de tipo para incluir un diseño de tipo derivado, debería considerarse la posibilidad de reforzar los mamparos, pisos y techos del compartimiento de forma tal que resistan la penetración de disparos de armas cortas y metralla de granadas, al igual que las intrusiones por la fuerza, cuando dichas áreas sean accesibles para las/los pasajeras/os y la tripulación de cabina durante el vuelo.*

*Nota.* — *Las normas y los métodos recomendados aplicables a los requisitos relativos a la puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo de todos los aviones comerciales de pasajeros figuran en el Anexo 6, Parte I, capítulo 13.*

#### 11.4 **Diseño interior**

En el caso de aviones de masa máxima certificada de despegue superior a 45 500 kg o con una capacidad de asientos de pasajeras/os superior a 60 y para los que se presentó la solicitud de certificación el 12 de marzo de 2000 o después, se preverán características de diseño que impidan ocultar fácilmente armas, explosivos u otros objetos peligrosos a bordo y que faciliten los procedimientos de registro para localizar dichos objetos.

**PARTE IIIB. AVIONES DE MÁS DE 5 700 KG PARA LOS QUE SE SOLICITÓ LA CERTIFICACIÓN EL 2 DE MARZO DE 2004 O MÁS TARDE****CAPÍTULO 10. SEGURIDAD DE LA AVIACIÓN****10.2 Lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba**

En el caso de aviones de masa máxima certificada de despegue superior a 45 500 kg o con una capacidad de asientos de pasajeras/os superior a 60, en el diseño de aviones se preverá un lugar de riesgo mínimo para colocar una bomba, de manera de mitigar los efectos de una bomba para el avión y sus ocupantes.

**10.3 Protección del compartimiento de la tripulación de vuelo**

10.3.1 En todos los aviones que según el Anexo 6, Parte I, capítulo 13, han de estar provistos de una puerta aprobada en el compartimiento de la tripulación de vuelo y para los cuales se haya solicitado a la autoridad nacional que corresponda un certificado de tipo el 20 de mayo de 2006 o después de dicha fecha, los mamparos, pisos y techos del compartimiento de la tripulación de vuelo estarán diseñados de forma de resistir la penetración de disparos de armas cortas y metralla de granadas y las intrusiones por la fuerza, cuando dichas áreas sean accesibles para las/los pasajeras/os y la tripulación de cabina durante el vuelo.

10.3.2 **Recomendación.**— *En todos los aviones que según el Anexo 6, Parte I, capítulo 13, han de estar provistos de una puerta en el compartimiento de la tripulación de vuelo y para los cuales se haya presentado ante la autoridad nacional competente, el 20 de mayo de 2006 o después, una solicitud de enmienda del certificado de tipo para incluir un diseño de tipo derivado, debería considerarse la posibilidad de reforzar los mamparos, pisos y techos del compartimiento de la tripulación de vuelo de forma tal que resistan la penetración de disparos de armas cortas y metralla de granadas, al igual que las intrusiones por la fuerza, cuando dichas áreas sean accesibles para las/los pasajeras/os y la tripulación de cabina durante el vuelo.*

*Nota.* — *Las normas y los métodos recomendados relativos a los requisitos de la puerta del compartimiento de la tripulación de vuelo en todos los aviones comerciales de pasajeras/os figuran en el Anexo 6, Parte I, capítulo 13.*

**10.4 Diseño interior**

En el caso de aviones de masa máxima certificada de despegue superior a 45 500 kg o con una capacidad de asientos de pasajeras/os superior a 60, se preverán características de diseño que impidan ocultar fácilmente armas, explosivos u otros objetos peligrosos a bordo y que faciliten los procedimientos de registro para localizar dichos objetos.

## EXTRACTOS DEL DINAC R 9 — FACILITACIÓN

### CAPÍTULO 2. ENTRADA Y SALIDA DE AERONAVES

#### A. Generalidades

.....

- 2.2 Al elaborar procedimientos destinados al despacho eficaz de las aeronaves que llegan o salen, la DINAC junto con los organismos competente tendrán en cuenta la aplicación de medidas de seguridad de la aviación (AVSEC) y de control de estupefacientes (SENAD), según corresponda.

.....

### CAPÍTULO 3. ENTRADA Y SALIDA DE PERSONAS Y DE SU EQUIPAJE

#### A. Generalidades

.....

- 3.2 Al elaborar procedimientos destinados a aplicar eficazmente los controles de fronteras respecto a los pasajeros y las tripulaciones, los organismo competente tendrán presente la utilización de medidas de seguridad aeronáutica, integridad fronteriza, control de estupefacientes control fitozoosanitario, medidas sanitarias relacionadas con la entrada de viajeros contempladas en el RSI 2005 y control migratorio, cuando corresponda.

.....

- 3.4 Los Estados contratantes no prorrogará la validez los documentos de viaje de lectura mecánica.

*Nota. — Las especificaciones para documentos de viaje de lectura mecánica (Doc 9303,) no permiten que se alteren la fecha de expiración ni otros datos de la zona de lectura mecánica.*

.....

#### C. Seguridad de los documentos de viaje

.....

- 3.7 La Policía Nacional y el Ministerio de Relaciones Exteriores actualizaran regularmente los elementos de seguridad que figuran en las nuevas versiones de sus documentos de viaje, a fin de impedir su uso indebido y facilitar la detección en los casos en que dichos documentos se hayan alterado, duplicado o emitido en forma ilegal.
- 3.8 Dichos organismos competentes establecerán controles a fin de protegerse contra el robo de sus documentos de viaje en blanco y el apoderamiento indebido de documentos de viaje recientemente emitidos.
- 3.8.1 Así mismo establecerán controles apropiados para la totalidad del proceso de

solicitud, otorgamiento y expedición de documentos de viaje a fin de lograr un nivel elevado de integridad y seguridad.

- 3.10 Los organismos competentes notifican prontamente a la INTERPOL información precisa sobre los documentos de viajes robados, perdidos y revocados, expedidos por el Estado para incluirla en la base de datos sobre documentos de viaje robado y perdido (SLTD) de la INTERPOL.
- 3.10.1 Las autoridades migratorias verifican en los puestos de control fronterizo de entrada y salida, los documentos de viaje vigentes de los individuos que viajan internacionalmente con respecto a la base de datos de documentos de viaje robados y perdidos (SLTD) de la INTERPOL, además de informes provistos por autoridades o representaciones diplomáticas competentes.

.....

## I. Inspección de documentos de viaje

- 3.33 La Dirección Nacional de Migraciones asistirá a los explotadores de aeronaves en la evaluación de los documentos de viaje presentados por los pasajeros a fin de prevenir el fraude y los abusos.
- 3.34 **N/A**
- 3.35 Los explotadores de aeronaves tomarán las precauciones necesarias con los pasajeros que embarcan, para asegurar que los pasajeros lleven consigo los documentos prescritos para el tránsito y los exigidos en el país de destino, para los fines de control descritos en este capítulo.
- 3.35.1 La Dirección Nacional de Migraciones se encargará de incautar los documentos de viaje fraudulentos, falsificados o imitados, también incautará los documentos de viaje de una persona que se presente pretendiendo ser el titular legítimo del documento de viaje. Tales documentos se retirarán de la circulación inmediatamente y se devolverán a las autoridades competentes del Estado que figure como expedidor o a la misión diplomática residente de ese Estado. Lo anterior sin perjuicio de los procedimientos establecidos para la remisión de los antecedentes al Ministerio Público cuando corresponda.
- 3.35.2 Conforme a la Norma 3.35.1, no se exigirá a los explotadores de aeronaves la incautación de los documentos de viaje.
- 3.35.3 No se exigirá a los explotadores de aeronaves que transporten a un pasajero desde un punto de salida o tránsito, al destino final previsto, cuando el organismo competente haya determinado que el documento de viaje presentado por dicho pasajero es fraudulento, falsificado o imitado o está en poder de una persona que no es el legítimo titular.

**Nota.** — Nada en esta disposición deberá interpretarse en el sentido de impedir el regreso de pasajeros no admisibles cuyos documentos de viaje sean fraudulentos, falsificados o imitados o estén en poder de un impostor y hayan sido incautados por un Estado contratante de conformidad con la Norma 3.35.1 y que viajen con una carta de envío emitida de conformidad con la Norma 5.7.

.....

## CAPÍTULO 4. ENTRADA Y SALIDA DE CARGA Y OTROS ARTÍCULOS

### A. Generalidades

.....

- 4.6 La Dirección Nacional de Aduanas, podrá exigir la inspección física de la carga que haya de importarse o exportarse y utilizarán la gestión de riesgos para determinar qué mercancías deben ser inspeccionadas y el alcance de dicha inspección.
- 4.7 Siempre que sea posible, y para una mayor eficiencia, la autoridad aduanera utilizará técnicas modernas de registro o inspección para facilitar la inspección física de las mercancías que hayan de importarse o exportarse.

.....

## CAPÍTULO 5. PERSONAS RECHAZADAS Y EXPULSADAS

.....

### B. Personas rechazadas

.....

- 5.8 Cuando la Dirección Nacional de Migraciones tengan razones para creer que una persona no admisible podría oponer resistencia a su retiro, lo notificarán al explotador de aeronaves pertinente con la máxima antelación posible a la salida prevista de modo que éste pueda tomar medidas cautelares para garantizar la seguridad del vuelo.

.....

### C. Personas Expulsadas

.....

- 5.19 La Interpol, a través de la Policía Nacional y la Autoridad Judicial que corresponda comunicarán y coordinarán con la Dirección Nacional de Migraciones, la DINAC y explotador de aeronaves el retiro de una persona expulsada, del mismo modo pondrán a disposición de éste la siguiente información, tan pronto como sea posible, pero a más tardar 24 horas antes de la hora de salida prevista del vuelo:
- a) una copia de la orden de expulsión si la ley del Estado lo permite;
  - b) Una evaluación de riesgo efectuada por el Estado, en la que constara las razones de su expulsión y toda otra información pertinente que permita al explotador de aeronaves evaluar el riesgo para la seguridad del vuelo; (el billete con reserva confirmada en todos los tramos, documentación personal, si es necesario contar con un escolta, la ruta a seguir y la existencia de autorización expresa de las autoridades de los países en tránsito y destino para la circulación y/o acogida)
  - c) los nombres y nacionalidades del personal de escolta.

*Nota. — Para cerciorarse de que existe coordinación en las normas sobre facilitación y seguridad, conviene tener en cuenta las disposiciones aplicables del Anexo 17 de la OACI, capítulo 4.*

- 5.19.1 El explotador de aeronaves o el piloto al mando tendrán derecho de denegar el transporte de la persona deportada a bordo de determinado vuelo cuando existan inquietudes razonables relacionadas con la seguridad operacional o la protección del vuelo en cuestión.

*Nota.* — Se hace referencia al Manual de seguridad de la aviación (Doc.8973 – distribución limitada) de la OACI, párrafos 12.2.1.3 y 12.2.1.6.

.....

## **CAPÍTULO 6. AEROPUERTOS INTERNACIONALES — INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA EL TRÁFICO**

### **A. Generalidades**

...

- 6.1.4 La DINAC garantizará que las instalaciones y servicios que se proporcionen en los aeropuertos internacionales sean, en lo posible, flexibles y susceptibles de ampliación, para poder responder al crecimiento del tráfico, a un mayor número de medidas de seguridad a raíz de un incremento de la amenaza, o a otras modificaciones para apoyar medidas de integridad fronteriza.

*Nota.* — Respecto a las necesidades en materia de seguridad de la aviación, véase la disposición pertinente del Anexo 17, capítulo 2, 2. 3<sup>1</sup>.

.....

### **B. Disposiciones relativas al movimiento del tráfico en los aeropuertos**

- III. Salida de pasajeros, tripulaciones y equipajes

.....

- 6.17 **Método recomendado.** — *La DINAC se asegurará que el personal de seguridad de la aviación y/o de control fronterizo utilice técnicas eficientes de inspección y registró al realizar el registro de los pasajeros y de su equipaje, a fin de facilitar la salida de las aeronaves.*

*Nota.* — Cuando haya que realizar un registro físico, debería garantizarse la privacidad de los pasajeros. De preferencia deberían utilizarse habitaciones privadas; sin embargo, podrían utilizarse cortinas o biombos portátiles. Los registros físicos deberían realizarlos personas del mismo sexo que los pasajeros en cuestión.

### **E. Pasajeros insubordinados**

- 6.45 A fin de disuadir y prevenir los comportamientos perturbadores, las autoridades competentes fomentará entre los pasajeros la conciencia de las posibles consecuencias jurídicas del comportamiento insubordinado o perturbador en las instalaciones de aviación y a bordo de las aeronaves y de que tal comportamiento es inaceptable.

- 6.46 Las autoridades competentes tomará medidas para asegurar que se proporcione capacitación al personal correspondiente para que pueda detectar y manejar las situaciones de insubordinación de pasajeros.

*Nota.* — El Manual sobre los aspectos jurídicos del comportamiento de los pasajeros insubordinados o perturbadores (Doc.10117) contiene la orientación pertinente.

---

<sup>1</sup> La disposición dice lo siguiente:

**Recomendación.** — *Cada Estado contratante debería disponer que, en la medida de lo posible, los controles y procedimientos de seguridad causen un mínimo de interferencia o demoras en las actividades de la aviación civil, siempre que no se comprometa la eficacia de esos controles y procedimientos.*

.....

## CAPÍTULO 9. SISTEMAS DE INTERCAMBIO DE DATOS SOBRE LOS PASAJEROS

### A. Generalidades

- 9.1 Los Estados contratantes que requieran de los explotadores de aeronaves el intercambio de información anticipada sobre los pasajeros (API)/API interactiva (iAPI) y/o datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) crearán una ventanilla única de ingreso de datos del pasajero para cada categoría, o ambas categorías de datos combinadas, que permita a las partes pertinentes presentar información normalizada, con un punto común de entrada para la transmisión de datos, a fin de cumplir todos los requisitos correspondientes a los datos sobre los pasajeros y la tripulación de esa jurisdicción.
- 9.1.1 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes que requieran el intercambio de datos sobre los pasajeros y la tripulación de los explotadores de aeronaves deberían considerar la creación de una ventanilla única de ingreso de datos de los pasajeros para ambas categorías de datos combinadas.*
- 9.2 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes y los explotadores de aeronaves deberían brindar el nivel adecuado de asistencia operacional y técnica las 24 horas del día (ininterrumpidamente) para analizar toda falla o interrupción del servicio y tomar las medidas necesarias para restaurarlo tan pronto como sea posible.*
- 9.3 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes y los explotadores de aeronaves deberían establecer y poner en práctica procedimientos adecuados de notificación y de restablecimiento del servicio tanto para el mantenimiento programado de los sistemas de información como para fallas e interrupciones no programadas del servicio.*
- 9.4 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes y los explotadores de aeronaves deberían proporcionar el nivel apropiado de apoyo para el contacto (cuando sea posible, las 24 horas del día, en forma ininterrumpida).*
- 9.5 Los Estados contratantes no requerirán de los explotadores de aeronaves elementos de datos no normalizados como parte de las disposiciones sobre API, iAPI y/o PNR.
- 9.6 Cuando consideren requerir elementos que se desvíen de las normas, los Estados contratantes presentarán una petición al Comité de Enlace OMA/IATA/OACI junto con el proceso de solicitud de mantenimiento de datos (DMR) de la OMA mediante un proceso de examen y aprobación para que se incluya el elemento de datos en las directrices.

### B. Información anticipada sobre pasajeras y pasajeros (API)

- 9.7 Cada Estado contratante establecerá un Sistema de información anticipada sobre pasajeras y pasajeros (API).

*Nota.— El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en el párrafo 9 de su Resolución 2178 (2014), “[e]xhorta a los Estados Miembros a que exijan que las compañías aéreas que operan en sus territorios proporcionen información por adelantado sobre las/los pasajeras/os a las autoridades nacionales competentes a fin de detectar la salida de su territorio, o el intento de entrada o tránsito por él, en aviones civiles, de las personas designadas por el Comité establecido en virtud de las resoluciones 1267 (1999) y 1989 (2011) (en adelante, “el Comité”), y exhorta también*

a los Estados Miembros a que denuncien al Comité toda salida de esas personas de su territorio, o intento de entrada o tránsito por él, y a que intercambien esa información con el Estado de residencia o de nacionalidad, según proceda y de conformidad con la legislación nacional y las obligaciones internacionales que les incumban”.

- 9.8 El sistema API de cada Estado contratante estará respaldado jurídicamente en forma apropiada (por ejemplo, entre otros, por legislación, reglamentos o decretos) y se ajustará a las normas reconocidas internacionalmente que se aplican a la API.

*Nota 1.— La API comprende la captura de los datos biográficos y los detalles del vuelo de una persona pasajera o miembro de la tripulación por parte del explotador de aeronaves antes de la salida. Esta información se transmite en forma electrónica a las agencias de control fronterizo del país de destino o de salida. Por lo tanto, los detalles de las personas pasajeras y miembros de la tripulación se reciben antes de la salida o llegada del vuelo.*

*Nota 2.— Los mensajes UN/EDIFACT PAXLST son electrónicos, normalizados y están concebidos específicamente, como subconjunto del UN/EDIFACT, para manejar transmisiones (electrónicas) de manifiestos de pasajeras/os. UN/EDIFACT significa “Reglamento de las Naciones Unidas para el intercambio electrónico de datos para la administración, el comercio y el transporte”. El reglamento comprende un conjunto de normas, directorios y directrices acordados a nivel internacional para el intercambio electrónico de datos estructurados y, en particular, que se relacionan con el comercio de productos y servicios entre sistemas de información computadorizados independientes. La OMA, la IATA y la OACI han convenido mutuamente en el conjunto máximo de datos API que debería incorporarse en los mensajes PAXLST que los explotadores de aeronaves deben usar para transmitir dichos datos a las agencias de control fronterizo del país de destino o de salida. Se prevé que la norma UN/EDIFACT podrá complementarse mediante técnicas modernas de transmisión de mensajes, tales como estándares XML internacionales o técnicas basadas en la web.*

*Nota 3.— Con su estructura de formato actual, el mensaje UN/EDIFACT PAXLST no podrá utilizarse en la aviación general.*

*Nota 4.— El mensaje UN/EDIFACT PAXLST se define actualmente en las directrices internacionalmente reconocidas de la OMA/IATA/OACI.*

- 9.9 **Método recomendado.** — Cada Estado contratante que elabore legislación para implantar un sistema API debería considerar la elaboración de reglamentos armonizados en los que se satisfagan las necesidades de todos los organismos afectados, se defina un conjunto común de elementos de datos API requeridos para esa jurisdicción de acuerdo con las normas para la creación de mensajes y se designe un organismo gubernamental para que reciba los datos API en nombre de todos los demás organismos.

- 9.10 Al especificar la información de identificación sobre los pasajeros que ha de transmitirse, los Estados contratantes sólo exigirán los elementos de los datos que están disponibles en los documentos de viaje de lectura mecánica que se ajustan a las especificaciones contenidas en el Doc 9303. Toda la información exigida se ajustará a las especificaciones que figuran en las orientaciones API de la OMA/IATA/OACI para los mensajes UN/EDIFACT PAXLST.

- 9.11 Los Estados contratantes no penalizarán ni responsabilizarán a un explotador de aeronaves por discrepancias en el intercambio de datos sobre pasajeras y pasajeros cuando el explotador de aeronaves haya recolectado y proporcionado información anticipada exacta sobre un/a pasajero/a basándose en un documento de viaje presentado, que sea válido para el viaje y el/la pasajero/a presente a la llegada un

segundo documento de viaje válido para dicho viaje.

- 9.12 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes deberían procurar reducir al mínimo el número de veces que se transmiten datos API para un determinado vuelo.*
- 9.13 Si un Estado contratante requiere intercambiar datos API, deberá tratar, en la mayor medida posible, de limitar la carga operacional y administrativa a los explotadores de aeronaves, mejorando al mismo tiempo la facilitación de las/los pasajeras/as.
- 9.14 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes deberían abstenerse de imponer multas y sanciones a los explotadores de aeronaves por los errores ocasionados por una falla de los sistemas que haya podido dar como resultado la no transmisión de datos, o la transmisión de datos alterados, a las autoridades competentes de conformidad con los sistemas API.*
- 9.15 Los Estados contratantes que exijan que los datos de las/los pasajeras/as se transmitan electrónicamente por medio de un sistema API no deberán exigir además un manifiesto de pasajeras/os impreso.
- 9.16 **Método recomendado.** — *Cada Estado contratante debería considerar la introducción de un Sistema interactivo de información anticipada sobre pasajeras y pasajeros (iAPI).*
- 9.17 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes que se propongan implantar un sistema iAPI deberían:*
- a) *procurar minimizar el impacto en los actuales sistemas e infraestructuras técnicas de los explotadores de aeronaves consultándolos antes de desarrollar e implantar los sistemas iAPI;*
  - b) *trabajar conjuntamente con los explotadores de aeronaves a fin de desarrollar sistemas iAPI que se integren a las interfaces de control de salidas de los explotadores de aeronaves; y*
  - c) *seguir las Directrices relativas a la información anticipada sobre pasajeras y pasajeros (API) adoptadas por OMA/IATA/OACI cuando exijan la implantación de los sistemas iAPI.*
- 9.18 **Método recomendado.** — *Los sistemas API de los Estados contratantes y de los explotadores de aeronaves, incluidos sus sistemas iAPI, deberían ser capaces de funcionar las 24 horas del día y debería contarse con procedimientos que permitan minimizar los inconvenientes en caso de interrupción del servicio o falla de los sistemas.*

.....

#### **D. Datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR)**

- 9.24 Cada Estado contratante:
- a) establecerá los medios para recopilar, usar, procesar y proteger los datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) de los vuelos con origen o destino en su territorio con el respaldo del marco jurídico y administrativo apropiado (legislación, reglamentación o decreto, entre otras) y con ajuste a todas las normas del Anexo 9, sección D, capítulo 9;
  - b) alineará sus requisitos de datos del PNR y el tratamiento de los mismos con las instrucciones que figuran en las *Directrices sobre los datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR)* (Doc 9944) de la OACI y en los textos de

orientación sobre la utilización de los mensajes PNRGOV publicados y actualizados por la OMA y respaldados por la OACI y la IATA; y

- c) adoptarán e implantarán el mensaje PNRGOV basado en el EDIFACT como método primario para la transferencia línea aérea-gobierno de datos del PNR a fin de garantizar la interoperabilidad mundial.

*Nota 1.— El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en su Resolución 2396 (2017) párrafo 12, decidió que los Estados miembros, en aras del cumplimiento de las normas y métodos recomendados de la OACI, dispongan los medios para reunir, procesar y analizar los datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) y se aseguren de que todas sus autoridades nacionales competentes utilicen y compartan los datos del PNR, en pleno respeto de los derechos humanos y las libertades fundamentales, con el fin de prevenir, detectar e investigar delitos de terrorismo y los viajes conexos.*

*Nota 2. — El mensaje PNRGOV es un mensaje electrónico normalizado respaldado por OMA/OACI/IATA. Según el sistema concreto de control de reservas y salidas de los explotadores de aeronaves, los elementos de datos específicos recopilados y almacenados por los explotadores de aeronaves pueden transmitirse con eficiencia utilizando esta estructura de mensajes normalizados.*

9.25 Los Estados contratantes, actuando en pleno respeto de los derechos humanos y las libertades fundamentales:

- a) identificarán claramente en su marco jurídico y administrativo los datos del PNR que han de usarse en sus operaciones;
- b) establecerán claramente los fines para los cuales las autoridades podrán usar los datos del PNR, los que no podrán ser más amplios de lo necesario en función de los objetivos a cumplir, incluyendo en particular el mantenimiento del orden y la seguridad de las fronteras en la lucha contra el terrorismo y los delitos graves; y
- c) limitarán la divulgación de datos del PNR a otras autoridades del mismo Estado o de otros Estados contratantes que ejerzan funciones relacionadas con el fin para el cual se procesan los datos del PNR, incluyendo en particular el mantenimiento del orden y la seguridad de las fronteras, y dispondrán protecciones semejantes a las brindadas por la autoridad informante.

9.26 Los Estados contratantes:

- a) impedirán el acceso, la divulgación y el uso no autorizados de los datos del PNR, y su marco jurídico preverá sanciones por uso indebido, acceso no autorizado y divulgación no autorizada;
- b) garantizarán que las salvaguardias que se apliquen a la recopilación, uso, procesamiento y protección de los datos del PNR se apliquen a todas las personas sin diferenciación ilícita;
- c) dispondrán que se informe a las personas sobre la recopilación, uso, procesamiento y protección de los datos del PNR y las correspondientes normas de protección de la privacidad;
- d) adoptarán medidas para asegurarse de que los explotadores de aeronaves informen a sus clientes acerca de la transferencia de los datos del PNR;
- e) establecerán mecanismos administrativos y judiciales de reparación para permitir que las personas dispongan de una vía de recurso en caso de procesamiento ilícito de sus datos del PNR por parte de las autoridades públicas; y

- f) dispondrán mecanismos apropiados, establecidos en su marco jurídico y administrativo, para que las personas puedan acceder a sus datos del PNR y solicitar las correcciones, eliminaciones o anotaciones que sean necesarias.

9.27 **Método recomendado.** — *Sujeto a las restricciones que resulten necesarias y guarden la debida proporción, los Estados contratantes deberían notificar a las personas acerca del procesamiento de sus datos del PNR e informarles acerca de los derechos y medios de reparación a su alcance establecidos en su marco jurídico y administrativo.*

9.28 Los Estados contratantes:

- a) basarán el procesamiento automatizado de los datos del PNR en criterios objetivos, precisos y confiables que indiquen efectivamente la existencia de un riesgo, sin diferenciación ilícita; y
- b) no tomarán decisiones que generen medidas que puedan afectar de manera significativamente adversa a los intereses jurídicos de las personas basándose exclusivamente en el procesamiento automatizado de los datos del PNR.

9.29 Los Estados contratantes designarán una (o más) autoridades internas competentes de acuerdo con su marco jurídico y administrativo que estarán facultadas para realizar la supervisión independiente de la protección de los datos del PNR y determinar si la recopilación, uso, procesamiento y protección de dichos datos se realiza en pleno respeto de los derechos humanos y las libertades fundamentales.

9.30 Los Estados contratantes:

- a) no requerirán que los explotadores de aeronaves recopilen datos del PNR que no se necesiten como parte de sus procedimientos normales de funcionamiento, ni que filtren los datos antes de su transmisión; y
- b) no usarán datos del PNR que revelen el origen racial o étnico, las opiniones políticas, las creencias religiosas o filosóficas, la afiliación sindical, o datos sobre la salud, vida sexual u orientación sexual de las personas, excepto en circunstancias excepcionales e inminentes para proteger los intereses vitales de la persona a la que se refieren los datos o de otra persona física. En los casos en que se transfiera dicha información, los Estados contratantes eliminarán dichos datos tan pronto como sea posible.

9.31 Los Estados contratantes:

9.32

- a) retendrán los datos del PNR por un período establecido, según se defina en su marco jurídico y administrativo, que corresponderá al período necesario y que guarde proporción con los fines para los cuales se usen dichos datos;
- b) despersionalizarán tras un lapso regular predeterminado que no exceda del necesario conforme se defina en su legislación y políticas nacionales los datos del PNR retenidos que permitan la identificación directa de la persona a la que se refieran, excepto cuando se usen en relación con una causa, amenaza o riesgo identificable en curso relacionado con los fines establecidos en 9.25 b);
- c) únicamente volverán a personalizar (desenmascararán) los datos del PNR cuando se los use en relación con una causa, amenaza o riesgo identificable para los fines establecidos en 9.25 b); y

- d) eliminarán o anonimizarán los datos del PNR al finalizar el período de retención, excepto cuando se los use en relación con una causa, amenaza o riesgo identificable en curso para los fines establecidos en 9.25 b).

*Nota 1. — La despersonalización de los datos del PNR consiste en el enmascaramiento de la información que permite la identificación directa de una persona, sin impedir el uso de los datos del PNR con fines de mantenimiento del orden, mientras que la anonimización de los datos del PNR es la remoción permanente de la información acerca de la identidad de una persona de los registros del PNR.*

*Nota 2.— Esta norma no tiene por objeto restringir la actuación de la justicia penal de los Estados contratantes en el desarrollo de investigaciones, procesamientos y juicios vinculados a los fines señalados en 9.25 b).*

9.32 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes deberían retener los datos del PNR por un período máximo de cinco años a partir de su transferencia, excepto cuando se requieran en el curso de una investigación, procesamiento o acción judicial.*

9.33 **Método recomendado.** — *Los Estados contratantes deberían despersonalizar los datos del PNR dentro de un plazo de seis meses y no más de dos años a partir de la transferencia de dichos datos.*

**EXTRACTOS DEL DINAC R10 — TELECOMUNICACIONES  
AERONÁUTICAS, VOLUMEN IV — (SISTEMAS DE VIGILANCIA Y  
ANTICOLISIÓN)**

**CAPÍTULO 2. GENERALIDADES**

.....

**2.1 RADAR SECUNDARIO DE VIGILANCIA (SSR)**

.....

2.1.4 Códigos de respuesta en Modo A (impulsos de información)

.....

2.1.4.2 Se reservarán para usos especiales los códigos en Modo A siguientes:

2.1.4.2.1 El código 7700 para poder reconocer a una aeronave en estado de emergencia.

2.1.4.2.2 El código 7600 para poder reconocer a una aeronave con falla de radiocomunicaciones.

2.1.4.2.3 El código 7500 para poder reconocer a una aeronave que sea objeto de interferencia ilícita.

2.1.4.3 Se dispondrá lo necesario para que el equipo decodificador de tierra pueda reconocer inmediatamente los códigos 7500, 7600 y 7700 en Modo A.

## EXTRACTOS DEL DINAC R11 — SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO

### CAPÍTULO 2. GENERALIDADES

.....

#### 2.24 Servicios a las aeronaves en caso de una emergencia

2.24.1 Se dará la mayor atención, asistencia y prioridad sobre otras aeronaves a la aeronave que se sepa, o se sospeche, que se encuentra en estado de emergencia, incluido el caso de que esté siendo objeto de interferencia ilícita, según exijan las circunstancias.

*Nota.* — Para indicar que se encuentra en estado de emergencia una aeronave equipada con una capacidad apropiada de enlace de datos o un transpondedor SSR podría hacer funcionar el equipo en la forma siguiente:

- a) en el Modo A, código 7700; o
- b) en el Modo A, código 7500, para indicar en forma específica que está siendo objeto de interferencia ilícita; y/o
- c) activar la capacidad de emergencia o urgencia apropiada de la ADS-B o ADSC; y/o
- d) transmitir el mensaje de emergencia apropiado mediante CPDLC.

2.24.1.1 En caso de una emergencia, en las comunicaciones entre las dependencias ATS y las aeronaves deberán observarse los principios relativos a factores humanos.

*Nota.* — Los textos de orientación sobre principios relativos a factores humanos pueden encontrarse en el Manual de instrucción sobre factores humanos (Doc 9683).

2.24.2 Cuando se sepa o sospeche que una aeronave es objeto de interferencia ilícita, las dependencias ATS atenderán con prontitud las solicitudes de dicha aeronave. Seguirá transmitiéndose la información que proceda para que el vuelo se realice con seguridad, y se tomarán las medidas necesarias para facilitar la realización de todas las fases de vuelo, especialmente el aterrizaje, en condiciones de seguridad.

2.24.3 Cuando se sepa o sospeche que una aeronave es objeto de interferencia ilícita, las dependencias ATS, de conformidad con los procedimientos acordados localmente, informarán inmediatamente a la autoridad competente designada por el Estado e intercambiarán la información necesaria con el explotador o su representante designado.

*Nota 1.* — En el caso de una aeronave extraviada o no identificada, puede haber sospecha de que sea objeto de interferencia ilícita. Véase 2.24.1.3.

*Nota 2.* — En 2.24.1, figuran procedimientos para afrontar situaciones de aeronaves extraviadas o no identificadas.

*Nota 3.* — En los PANS-ATM (Doc 4444), Capítulo 15, 15.1.3, (DINAC R 4444) en proceso figuran procedimientos más concretos relacionados con la interferencia ilícita y amenazas de bombas en la aeronave.

.....

## CAPÍTULO 5. SERVICIO DE ALERTA

### 5.1 Aplicación

5.1.1 Se suministrará servicio de alerta:

- a) a todas las aeronaves a las cuales se suministre servicio de control de tránsito aéreo;
- b) en la medida de lo posible, a todas las demás aeronaves que hayan presentado un plan de vuelo o de las que, por otros medios, tengan conocimiento los servicios de tránsito aéreo; y
- c) a todas las aeronaves que se sepa o se sospeche que están siendo objeto de interferencia ilícita.

.....

### 5.2 Notificación a los centros coordinadores de salvamento

5.2.1 Con excepción de lo prescrito en 5.5.1 y sin perjuicio de cualesquiera otras circunstancias que aconsejen tal medida, las dependencias de los servicios de tránsito aéreo notificarán inmediatamente a los centros coordinadores de salvamento que consideran de emergencia de conformidad con lo siguiente:

.....

b) *Fase de alerta:*

- 1) cuando, transcurrida la fase de incertidumbre, en las subsiguientes tentativas para establecer comunicación con la aeronave, o en las averiguaciones hechas de otras fuentes pertinentes, no se consigan noticias de la aeronave; o
- 2) cuando una aeronave haya sido autorizada para aterrizar y no lo haga dentro de los cinco minutos siguientes a la hora prevista de aterrizaje y no se haya podido restablecer la comunicación con la aeronave; o
- 3) cuando se reciban informes que indiquen que las condiciones de funcionamiento de la aeronave no son normales, pero no hasta el extremo de que sea probable un aterrizaje forzoso, a menos que haya indicios favorables en cuanto a la seguridad de la aeronave y de sus ocupantes; o
- 4) cuando se sepa o se sospeche que una aeronave está siendo objeto de interferencia ilícita.

.....

### 5.5 Información para el explotador

5.5.1 Cuando un control de área, o un centro de información de vuelo, decida que una aeronave está en la fase de incertidumbre o de alerta, se lo notificará al explotador, en cuanto sea posible, antes de comunicarlo al centro coordinador de salvamento.

*Nota. — Si una aeronave está en la fase de peligro, se tiene que notificar inmediatamente al centro coordinador de salvamento, de acuerdo con 5.2.1.*

5.5.2 Toda la información que el centro de control de área o de información de vuelo haya notificado al centro coordinador de salvamento, se comunicará igualmente sin demora al explotador, siempre que esto sea posible.

### 5.6 Información destinada a las aeronaves que se encuentran en las proximidades de una aeronave en estado de emergencia

- 5.6.1 Cuando una dependencia de servicios de tránsito aéreo establezca que una aeronave se encuentra en estado de emergencia, informará a otras aeronaves que se sepa que están en la proximidad de la aeronave en cuestión, de la naturaleza de la emergencia tan pronto como sea posible, excepto según se dispone en 5.6.2.
- 5.6.2 Cuando una dependencia de los servicios de tránsito aéreo sepa o sospeche que una aeronave está siendo objeto de interferencia ilícita, no se hará ninguna referencia en las comunicaciones ATS aeroterrestres a la naturaleza de la emergencia, a menos que en las comunicaciones procedentes de la aeronave afectada se haya hecho referencia a la misma con anterioridad y se tenga la certeza de que tal referencia no agravará la situación.

**EXTRACTO DEL DINAC R 13 — INVESTIGACIÓN DE  
ACCIDENTES E INCIDENTES DE AVIACIÓN**

**CAPÍTULO 5. INVESTIGACIÓN**

.....

**5.4 ORGANIZACIÓN Y REALIZACIÓN DE LA INVESTIGACIÓN**

.....

RESPONSABILIDAD DEL ESTADO  
QUE REALIZA LA INVESTIGACIÓN

.....

**5.11 *Notificación a las autoridades de seguridad de la aviación***

- 5.11.1 Si en el curso de una investigación se sabe o se sospecha que tuvo lugar un acto de interferencia ilícita, el investigador encargado tomará medidas inmediatamente para asegurar que se informe de ello a las autoridades de seguridad de la aviación de los Estados interesados.

**EXTRACTOS DEL ANEXO 14 —AERÓDROMOS, VOLUMEN I —  
DISEÑO Y OPERACIONES DE AERÓDROMOS**

**CAPÍTULO 3. CARACTERÍSTICAS FÍSICAS**

.....

**3.14 Puesto de estacionamiento aislado para aeronaves**

- 3.14.1 Se debe designar un puesto de estacionamiento aislado para aeronaves o se informará a la torre de control del aeródromo de un área o áreas adecuadas para el estacionamiento de una aeronave que se sepa o se sospeche que está siendo objeto de interferencia ilícita, o que por otras razones necesita ser aislada de las actividades normales del aeródromo.
- 3.14.2 *El puesto de estacionamiento aislado para aeronaves debe estar ubicado a la máxima distancia posible, pero en ningún caso a menos de 100 m de los otros puestos de estacionamiento, edificios o áreas públicas, etc. Se debe tener especial cuidado en asegurar que el puesto de estacionamiento no esté ubicado sobre instalaciones subterráneas de servicio, tales como gas y combustible de aviación, y, dentro de lo*

posible, cables eléctricos o de comunicaciones.

.....

## CAPÍTULO 5. AYUDAS VISUALES PARA LA NAVEGACIÓN

.....

### 5.3 Luces

.....

5.3.24 Iluminación de plataforma con proyectores (Véanse también 5.3.17 y 5.3.18)

#### 5.3.24.1 **Aplicación**

*Puede suministrarse iluminación con proyectores en las plataformas, en las instalaciones de deshielo/antihielo y en los puestos designados para estacionamiento aislado de aeronaves, destinados a utilizarse por la noche.*

*Nota 1. — Cuando las instalaciones de deshielo/antihielo están situadas muy cerca de la pista y la iluminación permanente con proyectores pudiera resultar confusa para los pilotos, podrían requerirse otros medios de iluminación de la instalación.*

*Nota 2. — La designación de un puesto de estacionamiento aislado para aeronaves se especifica en 3.14.*

.....

## CAPÍTULO 8. SISTEMAS ELÉCTRICOS

### 8.1 Sistemas de suministro de energía eléctrica para instalaciones de navegación aérea

.....

#### **Aplicación**

.....

8.1.10 *Debería proveerse una fuente secundaria de energía eléctrica capaz de suministrar energía eléctrica en caso de que fallara la fuente principal a las siguientes instalaciones de aeródromo:*

.....

e) *la iluminación indispensable para fines de seguridad, si se provee de acuerdo con 9.11;*

.....

## CAPÍTULO 9. SERVICIOS OPERACIONALES, EQUIPO E INSTALACIONES DE AERÓDROMO

### 9.1 Planificación para casos de emergencia en los aeródromos

*Nota. — La planificación para casos de emergencia en los aeródromos es el procedimiento mediante el cual se hacen preparativos en un aeródromo para hacer frente a una emergencia que se presente en el propio aeródromo o en sus*

*inmediaciones. La finalidad de dicha planificación consiste en reducir al mínimo las repercusiones de una emergencia, especialmente por lo que respecta a salvar vidas humanas y no interrumpir las operaciones de las aeronaves. El plan de emergencia de aeródromo determina los procedimientos que deben seguirse para coordinar la intervención de las distintas entidades del aeródromo (o servicios) y la de las entidades de la comunidad circundante que pudieran prestar ayuda mediante su intervención.*

9.1.1 En todo aeródromo se debe establecer un plan de emergencia que guarde relación con las operaciones de aeronaves y demás actividades desplegadas en el aeródromo.

9.1.2 El plan de emergencia del aeródromo debe prever la coordinación de las medidas que deben adoptarse frente a una emergencia que se presente en un aeródromo o en sus inmediaciones.

*Nota 1. — Algunos ejemplos de emergencia son los siguientes: emergencias que afectan a las aeronaves, casos de sabotaje incluyendo amenazas de bombas, actos de apoderamiento ilícito de aeronaves, incidentes debidos a mercancías peligrosas, incendios de edificios, catástrofes naturales y emergencias de salud pública.*

*Nota 2. — Emergencias de salud pública son, por ejemplo, un aumento del riesgo de propagación internacional de una enfermedad transmisible grave por medio de viajeros o carga que utilicen transporte aéreo y brotes graves de enfermedades transmisibles que puedan afectar a una gran parte del personal del aeródromo.*

.....

9.1.3 El plan debe coordinar la intervención o participación de todas las entidades existentes que, a juicio de la DINAC, pudieran ayudar a hacer frente a una emergencia.

*Nota 1. — Entre dichas entidades pueden citarse las siguientes:*

- a) *en el aeródromo: las dependencias de control de tránsito aéreo, los servicios de salvamento y extinción de incendios, la administración del aeródromo, los servicios médicos y de ambulancia, los explotadores de aeronaves, los servicios de seguridad y la policía;*
- b) *fuera del aeródromo: los cuarteles de bomberos, la policía, las autoridades de salud pública (incluidos los servicios médicos, de ambulancia, de hospital y la salud pública), las entidades militares y las patrullas portuarias o guardacostas.*

.....

9.1.4 *El plan puede prever, de ser necesario, la cooperación y coordinación con el centro coordinador de salvamento.*

9.1.5 *El documento donde figure el plan para casos de emergencia en los aeródromos puede incluir, como mínimo, lo siguiente:*

- a) *tipos de emergencias previstas;*
- b) *entidades que intervienen en el plan;*
- c) *responsabilidad que debe asumir y papel que debe desempeñar cada una de las entidades, el centro de operaciones de emergencia y el puesto de mando, en cada tipo de emergencia;*
- d) *información sobre los nombres y números de teléfono de las oficinas o personas con las que se debe entrar en contacto en caso de una emergencia determinada;*  
y

e) un mapa cuadrículado del aeródromo y de sus inmediaciones.

.....

### **Centro de operaciones de emergencia y puesto de mando**

- 9.1.7 Se podría contar con un centro de operaciones de emergencia fijo y un puesto de mando móvil, para utilizarlos durante una emergencia.
- 9.1.8 El centro de operaciones de emergencia podría formar parte de las instalaciones y servicios de aeródromo y debería ser responsable de la coordinación y dirección general de la respuesta frente a una emergencia.
- 9.1.9 El puesto de mando podría ser una instalación apta para ser transportada rápidamente al lugar de una emergencia, cuando sea necesario, y debería asumir la coordinación local de las entidades que deban hacer frente a la emergencia.
- 9.1.10 Se puede destinar a una persona para que asuma la dirección del centro de operaciones de emergencia y, cuando sea conveniente, a otra persona para el puesto de mando.

### **Sistema de comunicaciones**

- 9.1.11 Se pueden instalar sistemas de comunicación adecuados que enlacen el puesto de mando y el centro de operaciones de emergencia entre sí y con las entidades que intervengan, de conformidad con el plan y con las necesidades peculiares del aeródromo.

### **Ensayo del plan de emergencia de aeródromo**

- 9.1.12 El plan debe comprender procedimientos para verificar periódicamente si es adecuado y para analizar los resultados de la verificación a fin de mejorar su eficacia.

*Nota. — En el plan estarán comprendidas todas las agencias que intervienen con su correspondiente equipo.*

- 9.1.13 El plan debe verificarse mediante:
- a) prácticas completas de emergencia de aeródromo a intervalos que no excedan de dos años y prácticas de emergencia parciales en el año intermedio para garantizar que se hayan corregido las deficiencias detectadas durante la práctica de emergencia completa; o
  - b) una serie de pruebas modulares que comienza el primer año y concluye en una práctica completa de emergencia de aeródromo a intervalos que no excedan de tres años;

- 9.1.13.1 Y se debe examinar subsiguientemente, o después de que ocurriera una emergencia, para corregir las deficiencias observadas durante tales prácticas o en tal caso de emergencia.

*Nota. — El objetivo de una práctica completa es asegurarse de que el plan es adecuado para hacer frente a diversas clases de emergencias. El objetivo de una práctica parcial es asegurarse de que reaccionan adecuadamente cada una de las agencias que intervienen y cada una de las partes del plan, p. ej., el sistema de comunicaciones. El objeto de las pruebas modulares es poder concentrar los esfuerzos en componentes específicos de los planes de emergencia establecidos.*

.....

**9.10 Vallado Perimetral**

**Aplicación**

.....

- 9.10.2 Se debe proveer un vallado perimetral u otra barrera adecuada en un aeródromo para evitar el acceso inadvertido o premeditado de personas no autorizadas en una zona del aeródromo vedada al público.

*Nota 1. — Esto incluye la instalación de dispositivos adecuados en las cloacas, conductos, túneles, etc., cuando sea necesario para evitar el acceso.*

*Nota 2. — Puede que sean necesarias medidas especiales para restringir el acceso de personas sin autorización a las pistas o calles de rodaje que pasen por encima de caminos públicos.*

- 9.10.3 Se deben proveer medios de protección adecuados para impedir el acceso inadvertido o premeditado de personas no autorizadas a las instalaciones y servicios terrestres indispensables para la seguridad de la aviación civil ubicados fuera del aeródromo.

**Emplazamiento**

- 9.10.4 El vallado perimetral o barrera se debe colocar de forma que separe las zonas abiertas al público del área de movimiento y otras instalaciones o zonas del aeródromo vitales para la operación segura de las aeronaves.

- 9.10.5 *Cuando se considere necesario aumentar la seguridad, pueden despejarse las zonas a ambos lados del vallado perimetral o barreras para facilitar la labor de las patrullas y hacer que sea más difícil el acceso no autorizado. Podría estudiarse si convendría establecer un camino circundante dentro del cercado de vallas del aeródromo, para uso del personal de mantenimiento y de las patrullas de seguridad.*

**9.11 Iluminación para fines de seguridad**

**Recomendación.** — *Cuando se considere conveniente por razones de seguridad, pueden iluminarse en los aeródromos a un nivel mínimo indispensable el vallado perimetral u otras barreras erigidas para la protección de la aviación civil internacional y sus instalaciones. Debe estudiarse si convendría instalar luces, de modo que quede iluminado el terreno a ambos lados del vallado perimetral o barreras, especialmente en los puntos de acceso.*

**EXTRACTOS DEL DINAC R175 — TRANSPORTE SIN RIESGOS  
DE MERCANCÍAS PELIGROSAS POR VÍA AÉREA**

.....

**175.005 APLICACIÓN**

- (a) Este Reglamento establece los requisitos aplicables al transporte aéreo de mercancías peligrosas por cualquier persona, que realiza, que intenta realizar o que

es requerida a realizar cualquier de las funciones relacionadas, incluyendo:

(1) explotadores, incluyendo las operaciones bajo los DINAC R 91, 121, 135 y los trabajos aéreos, utilizando aeronaves civiles registradas en el territorio nacional;

(2) explotadores extranjeros que operen en el territorio nacional; Transporte sin Riesgo de Mercancías Peligrosas por Vía Aérea – DINAC R 175 Capítulo A 4/6 Enmienda N° 3 – Resolución N°: 1039/08/2022

(3) personas responsables por la entrega o recepción de carga o correo para ser transportada por vía aérea, incluyendo a los operadores postales designados;

(4) miembros de la tripulación y empleados de los explotadores, incluyendo al personal subcontratado, tercerizado, eventual o en entrenamiento que reciba carga, correo, pasajeros o equipaje o que manipula, embarca o desembarca carga, correo o equipajes;

(5) fabricantes y ensambladores de embalajes para el transporte de mercancías peligrosas;

(6) operadores de aeródromo;

(7) centros de instrucción o de entrenamiento de mercancías peligrosas; y

(8) operadores de terminales de carga.

(b) El transporte de mercancías peligrosas en cualquier aeronave civil con origen, destino, tránsito o sobrevuelo en el territorio nacional, debe cumplir con las condiciones y restricciones previstas en este Reglamento, en otros reglamentos nacionales e internacionales aplicables y en las Instrucciones Técnicas para el Transporte Sin Riesgo de Mercancías Peligrosas por Vía Aérea Doc. 9284- AN/905 de la Organización de Aviación Civil Internacional, y sus enmiendas vigentes.

(1) En caso que una enmienda a las Instrucciones Técnicas tenga efecto inmediato por razones de seguridad operacional, pero que aún no haya sido posible su aplicación, la DINAC facilitará el tránsito dentro el territorio nacional de las mercancías peligrosas embarcadas en otro Estado, siempre que se cumplan con los requisitos de tal enmienda.

(c) Toda persona mencionada en 175.005 (a), deberá informar a la Autoridad correspondiente, de las dificultades encontradas en la aplicación de las Instrucciones Técnicas y sugerir las modificaciones que convendría introducir en las mismas.

.....

175.320

### **INSTRUCTORES**

(a) Los instructores encargados de los programas de instrucción inicial y de entrenamiento periódico sobre mercancías peligrosas deben tener la competencia pedagógica adecuada y haber completado con éxito un programa de instrucción en mercancías peligrosas en la función acerca de la cual van a proporcionar instrucción antes de proceder a impartir dicha instrucción.

(b) Los instructores encargados de impartir programas de instrucción inicial y entrenamiento periódico sobre mercancías peligrosas deben dictar dichos cursos, como mínimo cada 24 meses o, si ese no es el caso, asistir a sesiones de entrenamiento periódico.

.....

175.025 **Seguridad de las mercancías peligrosas**

a) Todas las personas que participen en el transporte de mercancías peligrosas deberán tener en cuenta los requisitos en materia de seguridad aplicables al transporte de mercancías peligrosas que correspondan a sus responsabilidades.

(e) Las personas establecidas en 175.005 (a) que participen en el transporte de mercancías peligrosas de alto riesgo, conforme definido en las Instrucciones Técnicas, deberán adoptar, aplicar y cumplir con un plan de seguridad que incluya, como mínimo, los elementos especificados en las Instrucciones Técnicas.

**EXTRACTOS DEL DOC 9284 — INSTRUCCIONES TÉCNICAS  
PARA EL TRANSPORTE SIN RIESGOS DE MERCANCÍAS  
PELIGROSAS POR VÍA AÉREA**

**Parte 1. GENERALIDADES****Capítulo 4****INSTRUCCIÓN SOBRE MERCANCÍAS PELIGROSAS**

*Partes de este capítulo resultan afectadas por las discrepancias estatales AE 2, BR 7, CA 11, HK 1, OM 2, VE 5, VE 6 véase la Tabla A-1*

*Nota.— En los casos en que la aplicación de disposiciones específicas de este capítulo sean diferentes de aquellas de la versión anterior de las Instrucciones Técnicas (p. ej., una evaluación en lugar de un ensayo para verificar el entendimiento o la aplicación de determinados aspectos de la instrucción que figuran en la Tabla 1-4), las disposiciones sobre instrucción contenidas en la Parte 1;4 de la Edición de 2019-2020 de las Instrucciones se proporcionan en el Adjunto 4 y pueden utilizarse hasta el 31 de diciembre de 2022.*

4.1 **ESTABLECIMIENTO DE PROGRAMAS DE INSTRUCCIÓN  
SOBRE MERCANCÍAS PELIGROSAS**

*Nota. — El programa de instrucción incluye elementos como metodología de diseño, evaluación, instrucción inicial y de repaso, cualificaciones y competencias de los instructores, registros de la instrucción y evaluación de la eficacia de la instrucción.*

## INSTRUCCIÓN

175.305 **APLICACIÓN**

(a) Este Capítulo establece requisitos de instrucción del transporte de mercancías peligrosas por vía aérea, aplicables a todas las personas descritas en 175.005 (a).

(d) Para fines de instrucción, los centros de instrucción o entrenamiento autorizados por el Estado, podrán suministrar instrucción sobre el transporte aéreo de mercancías peligrosas de acuerdo con este capítulo, siempre y cuando los programas de instrucción sean aprobados por la DINAC e impartidos con instructores reconocidos según los criterios establecidos por la DINAC

**175.310**

- (a) Todas las personas u organizaciones descritas en 175.005 (a) y los empleados de las personas u organizaciones descritas en 175.005 (a) que realicen alguna función relacionada directamente con el transporte de pasajeros, equipajes, carga o correo, o que supervisen directamente alguna de estas funciones, deberán recibir instrucción sobre el transporte de mercancías peligrosas por vía aérea, como mínimo cada 24 meses, de acuerdo con el currículo definido en 175.315.
- (b) Todo explotador, independientemente que tenga o no autorización para transportar mercancías peligrosas por vía aérea, deberá mantener programas de instrucción inicial y de repaso sobre mercancías peligrosas para capacitar a sus empleados de acuerdo con lo establecido por este Reglamento y por las Instrucciones Técnicas.

4.1.3 El empleador, u otros por él, puede desarrollar e impartir los cursos de instrucción.

**EXTRACTOS DE LOS PROCEDIMIENTOS PARA LOS SERVICIOS  
DE NAVEGACIÓN AÉREA — GESTIÓN DEL TRÁNSITO AÉREO  
(DOC 4444)**

**CAPÍTULO 5. MÉTODOS Y MÍNIMAS DE SEPARACIÓN**

.....

**5.2 DISPOSICIONES PARA LA SEPARACIÓN DEL TRÁNSITO CONTROLADO**

.....

- 5.2.1.3 Deberían aplicarse separaciones mayores que las mínimas especificadas, siempre que circunstancias excepcionales, como la interferencia ilícita o dificultades de navegación, exijan precauciones adicionales. Sin embargo, esto debe hacerse teniendo debidamente en cuenta todos los factores pertinentes, a fin de no entorpecer la corriente del tránsito por la aplicación de separaciones excesivas.

*Nota. — La interferencia ilícita en una aeronave constituye un ejemplo de circunstancias excepcionales que podrían exigir la aplicación, entre la aeronave que está siendo objeto de interferencia ilícita y otras aeronaves, de separaciones mayores que las mínimas especificadas.*

.....

**CAPÍTULO 15. PROCEDIMIENTOS RELATIVOS A EMERGENCIAS, FALLA DE  
COMUNICACIONES Y CONTINGENCIAS**

**15.1 PROCEDIMIENTOS DE EMERGENCIA**

**15.1.1 Generalidades**

- 15.1.1.1 La diversidad de circunstancias en que ocurre cada caso de emergencia, impide el establecimiento de procedimientos detallados y exactos que se han de seguir. Los procedimientos aquí descritos pueden servir de guía general al personal de los servicios de tránsito aéreo. Las dependencias de tránsito aéreo mantendrán la

máxima coordinación, y se deja a juicio del personal la forma mejor en que han de atenderse los casos de emergencia.

*Nota 1. — En el Capítulo 8, 8.8.1, figuran otros procedimientos que han de aplicarse en caso de emergencias y contingencias al utilizar un sistema de vigilancia ATS.*

*Nota 2. — Si el piloto de una aeronave que se enfrenta a una situación de emergencia ha recibido anteriormente instrucciones del ATC para seleccionar un código específico en el transpondedor y/o un modo de emergencia ADS-B específico, se mantendrá normalmente tal código y/o modo a no ser que en circunstancias especiales el piloto haya decidido o recibido instrucciones para actuar de otro modo. Cuando el ATC no haya solicitado que se ponga un código o modo de emergencia, el piloto pondrá el respondedor al Código 7700 en Modo A y/o el modo de emergencia ADS-B apropiado.*

*Nota 3. — Algunas aeronaves equipadas con aviónica ADS-B de primera generación tienen únicamente capacidad para la transmisión de alertas de emergencia generales, independientemente del código seleccionado por el piloto.*

*Nota 4. — Algunas aeronaves equipadas con aviónica ADS-B de primera generación no tienen la capacidad de activar la función IDENT en el transpondedor mientras está seleccionado el modo de emergencia y/o de urgencia.*

15.1.1.2 Cuando una aeronave declara que está en una emergencia, la dependencia ATS debería adoptar las medidas apropiadas y pertinentes de la forma siguiente:

- a) a no ser que la tripulación de vuelo lo haya indicado claramente o se sepa por otros medios, adoptar todas las medidas necesarias para asegurarse de la identificación y el tipo de aeronave, el tipo de emergencia, las intenciones de la tripulación de vuelo, así como la posición y nivel de vuelo de la aeronave;
- b) decidir acerca de la clase más apropiada de asistencia que pueda ofrecerse;
- c) conseguir la ayuda de cualquier otra dependencia ATS o de otros servicios que pudieran estar en condiciones de proporcionar asistencia a la aeronave;
- d) proporcionar a la tripulación de vuelo la información solicitada, así como cualquier otra información pertinente, tal como los detalles acerca de aeródromos convenientes, altitudes mínimas de seguridad, información meteorológica;
- e) obtener del explotador o de la tripulación de vuelo tal parte de la información siguiente que pueda ser pertinente: número de personas a bordo, cantidad de combustible remanente, presencia posible de materiales peligrosos y la índole de los mismos; y
- f) notificar a las dependencias ATS y autoridades competentes el caso, según lo especificado en las instrucciones locales.

15.1.1.3 Debería evitarse, de ser posible, cambiar de frecuencia de radio y de código SSR; normalmente dichos cambios sólo deberían efectuarse si puede mejorarse el servicio proporcionado a la aeronave. Deberían limitarse a un mínimo las instrucciones acerca de maniobras que haya de realizar la aeronave cuyo motor haya fallado. Cuando proceda, otras aeronaves que estén volando en las cercanías de la aeronave en condiciones de emergencia deberían ser notificadas acerca de las circunstancias.

*Nota. — Se presentarán solicitudes a la tripulación de vuelo respecto a la información que figura en 15.1.1.2 e) solamente si no se dispone de tal información del explotador, o de otras fuentes, y estará limitada a la información que sea esencial.*

## 15.1.2 **Prioridad**

Se dará prioridad sobre otras aeronaves a la aeronave que se sepa, o se sospeche,

que se encuentra en estado de emergencia, incluido el caso de que esté siendo objeto de interferencia ilícita.

### 15.1.3 Interferencia ilícita y amenazas de bomba en la aeronave

15.1.3.1 El personal de los servicios de tránsito aéreo estará preparado para reconocer cualquier indicación de que una aeronave está siendo objeto de un acto de interferencia ilícita.

15.1.3.2 Siempre que se sospeche que una aeronave está siendo objeto de un acto de interferencia ilícita y no se disponga de visualización automática distintiva de los Códigos 7500 y 7700, Modo A del SSR, el controlador intentará verificar sus sospechas sintonizando sucesivamente el decodificador SSR en los Códigos 7500 y 7700, Modo A.

*Nota. — Se supone que una aeronave equipada con un transpondedor SSR lo hará funcionar en el Modo A Código 7500 para indicar específicamente que es objeto de interferencia ilícita. La aeronave puede hacer funcionar el transpondedor en el Modo A Código 7700 para indicar que está amenazada por un grave e inminente peligro y que necesita ayuda inmediata. Una aeronave equipada con transmisores de otros sistemas de vigilancia, ADS-B y ADS-C inclusive, podría enviar señales de emergencia y/o urgencia por todos los medios disponibles.*

15.1.3.3 Siempre que se sepa, o se sospeche, que se está cometiendo un acto de interferencia ilícita o se haya recibido un aviso de amenaza de bombas en una aeronave, las dependencias ATS atenderán prontamente las peticiones o las necesidades previstas de la aeronave, incluyendo las solicitudes de información correspondiente a los servicios e instalaciones de navegación aérea, a los procedimientos y servicios a lo largo de la ruta de vuelo y en cualquier aeródromo de aterrizaje previsto, y tomarán las medidas que sean necesarias para acelerar la realización de todas las fases del vuelo.

15.1.3.3.1 Asimismo, las dependencias ATS:

- a) transmitirán, y continuarán transmitiendo, la información pertinente a la realización segura del vuelo, sin esperar respuesta de la aeronave;
- b) vigilarán y trazarán el progreso del vuelo con los medios disponibles y coordinarán la transferencia del control con las dependencias ATS adyacentes, sin solicitar transmisiones u otras respuestas de la aeronave, a menos que la comunicación con la misma permanezca normal;
- c) informarán a las dependencias ATS apropiadas, incluidas las de las FIR adyacentes, a las que incumbe ese vuelo;

*Nota. — Al aplicar esta disposición deberán tenerse en cuenta todos los factores que podrían afectar al progreso del vuelo, incluso la autonomía de combustible de la aeronave y la posibilidad de que se produzcan cambios repentinos de ruta o destino. El fin que se persigue es el suministrar a cada dependencia ATS, con tanta anticipación como lo permitan las circunstancias, información apropiada en lo tocante a la prevista o posible penetración de la aeronave en su área de responsabilidad.*

- d) notificarán:
  - 1) al explotador o a su representante designado;
  - 2) al centro coordinador de salvamento correspondiente, de acuerdo con los métodos de alerta adecuados;
  - 3) a la autoridad competente designada por el Estado;

*Nota. — Se supone que la autoridad de seguridad designada o el explotador notificarán a su vez a las otras partes interesadas, de acuerdo con los métodos preestablecidos.*

- e) retransmitirán mensajes adecuados, relativos a las circunstancias relacionadas con la interferencia ilícita, entre la aeronave y las autoridades designadas.

*Nota. — Estos mensajes incluyen, entre otros: mensajes iniciales que comunican un incidente; mensajes de actualización sobre un incidente existente; mensajes que contienen decisiones de las personas competentes encargadas de tomarlas; mensajes sobre transferencia de responsabilidad; mensajes sobre aceptación de responsabilidad; mensajes que indican que la entidad ha dejado de intervenir en un incidente; y mensajes que ponen término a un incidente.*

- 15.1.3.4 Se aplicarán los siguientes procedimientos adicionales si se recibe una amenaza de que se ha colocado a bordo de una aeronave conocida una bomba o cualquier otro artefacto explosivo. La dependencia ATS que reciba la información sobre la amenaza:
  - a) si está en comunicación directa con la aeronave, notificará sin demora a la tripulación de vuelo la amenaza y las circunstancias en torno a la amenaza; o
  - b) si no está en comunicación directa con la aeronave, lo notificará a la tripulación de vuelo por los medios más expeditos, haciendo uso de otras dependencias ATS u otros canales.
- 15.1.3.5 La dependencia ATS que esté en comunicación con la aeronave se asegurará acerca de las intenciones de la tripulación de vuelo y notificará tales intenciones a otras dependencias ATS que puedan estar interesadas en el vuelo.
- 15.1.3.6 Se tramitará lo relativo a la aeronave de la forma más expedita asegurándose al mismo tiempo, en la medida de lo posible, de la seguridad de otras aeronaves y de que el personal e instalaciones de tierra no corren ningún riesgo.
- 15.1.3.7 Las aeronaves en vuelo recibirán una nueva autorización hacia un nuevo destino solicitado, sin demora. Cualquier solicitud de la tripulación de vuelo de ascender o descender para fines de igualar o reducir la diferencia entre la presión del aire fuera y la presión del aire en la cabina será aprobada tan pronto como sea posible.
- 15.1.3.8 Debería notificarse a las aeronaves en tierra a que se mantengan lo más alejadas posible de otra aeronave e instalaciones y, de ser apropiado, que abandonen la pista. Deberían impartirse instrucciones a la aeronave para que realice el rodaje hasta una zona de estacionamiento designada o aislada de conformidad con las instrucciones locales. En caso de que la tripulación de vuelo tome medidas de alternativa, tales como las de desembarcar a los pasajeros y a la tripulación inmediatamente, deberían adoptarse medidas para mantener otras aeronaves, vehículos y personal a una distancia segura de la aeronave amenazada.
- 15.1.3.9 Las dependencias ATS no proporcionarán ningún asesoramiento ni propondrán ninguna medida que haya de adoptar la tripulación de vuelo en relación con un artefacto explosivo.
- 15.1.3.10 Deberá enviarse al puesto de estacionamiento aislado designado a las aeronaves que se sepa o se sospeche que están siendo objeto de interferencia ilícita o que, por cualquier otra razón, sea conveniente apartar de las actividades normales de un aeródromo. En los casos en que no se haya designado tal puesto de estacionamiento

aislado, o si no se dispone de él, se enviará a la aeronave a un puesto dentro del área o las áreas elegidas de común acuerdo con las autoridades del aeródromo. La autorización de rodaje especificará la ruta que ha de seguirse hasta el puesto de estacionamiento. Esta ruta se elegirá de modo que se reduzcan al mínimo los riesgos para el público, otras aeronaves y las instalaciones del aeródromo.

*Nota.* — Véase el Anexo 14, Volumen I, Capítulo 3.

**EXTRACTOS DE LOS PROCEDIMIENTOS PARA LOS SERVICIOS  
DE NAVEGACIÓN AÉREA  
— OPERACIÓN DE AERONAVES (DOC 8168), VOLUMEN III —  
PROCEDIMIENTOS OPERACIONALES DE AERONAVES**

**SECCIÓN 4**

**PROCEDIMIENTOS DE UTILIZACIÓN DEL TRANSPONDEDOR DEL RADAR  
SECUNDARIO DE VIGILANCIA (SSR)**

**Capítulo 1**

**FUNCIONAMIENTO DE LOS TRANSPONDEDORES**

.....

**1.4 PROCEDIMIENTOS DE EMERGENCIA**

El piloto de una aeronave que se encuentre en situación de emergencia ajustará el transpondedor en el Código 7700 en Modo A, a no ser que previamente haya recibido instrucciones del ATC para que ponga el transpondedor en un código especificado. En este último caso, el piloto continuará empleando ese código mientras el ATC no le indique otra cosa. Sin embargo, el piloto puede seleccionar el Código 7700 en Modo A cada vez que tenga una razón específica para considerar que ésta sería la medida más adecuada.

.....

**1.6 INTERFERENCIA ILÍCITA DE AERONAVES EN VUELO**

- 1.6.1 Si una aeronave en vuelo está siendo objeto de interferencia ilícita, el piloto al mando tratará de ajustar el transpondedor en el Código 7500 en Modo A para dar aviso de la situación, a no ser que las circunstancias justifiquen el empleo del Código 7700.
- 1.6.2 Cuando un piloto haya seleccionado el Código 7500 en Modo A y el ATC le pida posteriormente que confirme este código (de conformidad con 1.1.5), el piloto lo confirmará o no responderá, según sean las circunstancias.

*Nota.* — La ausencia de respuesta por parte del piloto será interpretada por el ATC como un indicio de que el empleo del Código 7500 no se debe a una selección involuntaria de una clave incorrecta.